Programme de russe pour les classes de lycée général et technologique

Sommaire

Préambule commun

Objectifs généraux de l'enseignement des langues vivantes étrangères et régionales

Contenus et objectifs d'apprentissage

Approches pédagogiques

Supports et outils

Classe de seconde

Niveaux de maitrise linguistique visés à la fin de l'année

Repères culturels - LVA, LVB et LVC

Axe 1. Représentation de soi et rapport à autrui

Axe 2. Vivre entre générations

Axe 3. Le passé dans le présent

Axe 4. Défis et transitions

Axe 5. Créer et recréer

Axe 6. Russie-Europe, entre échanges et confrontations, du Moyen-Âge au XIXe siècle

Repères linguistiques - LVA et LVB

Activités langagières

Outils linguistiques LVA et LVB

Repères linguistiques - LVC

Activités langagières

Outils linguistiques - LVC

Classe de première

Niveaux de maitrise linguistique visés à la fin de l'année

Repères culturels - LVA, LVB et LVC

Axe 1. Identités et échanges

Axe 2. Diversité et inclusion

Axe 3. Art et pouvoir

Axe 4. Innovations scientifiques et responsabilité

Axe 5. L'être humain et la nature

Axe 6. L'URSS, les enjeux d'une culture commune

Repères linguistiques - LVA et LVB

Activités langagières - LVA et LVB

Outils linguistiques - LVA et LVB

Repères linguistiques - LVC

Activités langagières - LVC

Outils linguistiques - LVC

Classe terminale

Niveaux de maitrise linguistique visés à la fin de l'année

Repères culturels - LVA, LVB et LVC

Axe 1. Espace privé et espace public

Axe 2. Territoire et mémoire

Axe 3. Fictions et réalités

Axe 4. Enjeux et formes de la communication

Axe 5. Citoyenneté et mondes virtuels

Axe 6. La Russie face aux défis du XXIe siècle

Repères linguistiques – LVA, LVB et LVC

Activités langagières

Outils linguistiques – LVA, LVB et LVC

Préambule commun

Les programmes de langues vivantes étrangères et régionales, qui ont, entre autres, pour référence le Cadre européen commun de référence pour les langues (CECRL) et son volume complémentaire, visent à faire acquérir à l'élève des compétences linguistiques solides, une compréhension culturelle approfondie, et un esprit critique affiné. Les entrainements variés et

réguliers sont essentiels pour développer, seul ou collectivement, des stratégies de compréhension et d'expression qui conduisent à une indépendance progressive dans toutes les activités langagières :

- compréhension de l'oral : écouter, comprendre et interpréter ;
- compréhension de l'écrit : lire, comprendre et interpréter ;
- expression orale en continu : parler en continu ;
- expression écrite : écrire ;
- interaction orale et écrite : réagir et dialoguer ;
- médiation : comprendre, interpréter, réagir, communiquer, coopérer.

Les activités langagières sont indissociables les unes des autres, et s'articulent entre elles – la médiation étant à l'intersection de la production et de la réception – en fonction des situations de communication prévues par le projet pédagogique. Toutes se répondent et se renforcent mutuellement.

Dans ces programmes, la nomenclature LVA/LVB est utilisée en collège en correspondance avec LV1/LV2. Les niveaux de maitrise linguistique visés en LVA, en LVB et en LVC sont indiqués dans les tableaux ci-dessous. La LVB est présentée avant la LVA car cet ordre correspond à la progression des niveaux du CECRL (à noter : lorsque le niveau visé est accompagné du signe « + », cela signifie que le niveau supérieur est atteint dans au moins l'une des activités langagières).

Niveaux de maitrise linguistique visés pour le collège à la fin de chaque année

Classe	LVB	LVA
6°	A1	A1+
5°	A1+	A2
4 e	A1+	A2+
3 e	A2	B1

Niveaux de maitrise linguistique visés pour le lycée à la fin de chaque année

Classe	LVB	LVA
seconde	A2+	B1+
première	B1	B1+
terminale	B1	В2

Classe	LVC
seconde	A1+
première	A2
terminale	A2+ / B1

Les contenus culturels sont déclinés en axes et en objets d'étude au collège et au lycée. Les axes sont au nombre de cinq en classe de 6° et au nombre de six de la classe de 5° à la classe terminale. Le sixième axe est spécifique à un pays ou une région de l'aire linguistique concernée. Pour chaque axe, plusieurs objets d'étude, proposés à titre indicatif, ancrent les apprentissages dans le contexte spécifique de chaque langue. Les axes, qui ont pour fonction d'aider les professeurs à élaborer des progressions pédagogiques couvrant des champs variés, sont à traiter de la manière suivante :

- en 6e, les cinq axes doivent être étudiés dans l'année;
- en 5°, 4° et 3°, cinq axes parmi les six proposés doivent être traités pendant l'année, dont obligatoirement l'axe 6;
- au lycée, dans la voie générale, cinq axes parmi les six proposés doivent être traités pendant l'année, dont obligatoirement
 l'axe 6;
- au lycée, dans la voie technologique, au moins trois axes sont à traiter pendant l'année, l'étude de l'axe 6 étant vivement recommandée; au choix des professeurs et selon ses classes, les autres axes peuvent aussi être traités.

Les professeurs peuvent traiter les axes dans l'ordre de leur choix. Ils peuvent aussi en associer deux, reliés par une problématique commune, dans une même séquence.

Les professeurs abordent chaque axe à travers un ou plusieurs objets d'étude.

Les professeurs s'attacheront à ce que les objets d'étude choisis soient toujours contextualisés et ancrés dans la réalité de l'aire géographique de la langue étudiée.

Des précisions sur les objets d'études proposés à titre indicatif dans chaque programme sont mises à disposition des professeurs sur le site pédagogique du ministère :

- pour le collège (objets d'étude): https://eduscol.education.fr/164/langues-vivantes-cycles-2-3-et-4
- pour le lycée (objets d'étude): https://eduscol.education.fr/1726/programmes-et-ressources-en-langues-vivantes-voie-gt

Objectifs généraux de l'enseignement des langues vivantes étrangères et régionales

La formation du citoyen éclairé

L'apprentissage des langues vivantes étrangères ou régionales fait partie intégrante de la formation intellectuelle et citoyenne des élèves. Avec les autres disciplines, il amène l'élève à comprendre la diversité et la complexité du monde pour y évoluer en citoyen éclairé.

L'apprentissage des langues vivantes, parce qu'il développe les compétences de communication ainsi que les repères culturels, ouvre la possibilité de percevoir dans un contexte international les enjeux interculturels et sociétaux contemporains en prenant en compte leur dimension historique. L'apprentissage des langues contribue ainsi à former l'esprit critique et à aiguiser le discernement.

Apprendre une langue vivante étrangère ou régionale, c'est à la fois prendre conscience de son identité, l'affirmer et découvrir celle des autres. Dans le monde d'aujourd'hui, la maitrise des langues vivantes facilite la mobilité virtuelle et physique des jeunes pendant leur scolarité et ultérieurement. Cet objectif suppose un engagement de l'élève tant dans sa formation intellectuelle que dans sa relation avec les autres. Ainsi, l'apprentissage des langues vivantes, par la médiation interculturelle qu'il suppose, favorise la construction de compétences psychosociales, qu'elles soient cognitives, émotionnelles ou sociales : oser parler une langue nouvelle aide, par exemple, à mieux exprimer ses émotions et à gagner en confiance ; découvrir autrui et sa culture (dans le cadre du cours ou d'une mobilité) permet d'avoir une meilleure conscience de soi et de développer des relations constructives.

Avoir une maitrise de la langue et de la culture suffisante pour s'ouvrir aux valeurs humanistes, disposer d'atouts pour préparer son orientation, favoriser l'insertion sociale, assumer sa fonction de citoyen, dans son pays, en Europe comme dans les autres pays du monde, tels sont les objectifs de l'apprentissage des langues vivantes.

La langue et la culture : un apprentissage indissociable

Pour atteindre ces objectifs, les professeurs proposent un enseignement où langue et culture sont liées afin de garantir la communication de qualité que vise le niveau de locuteur indépendant. Ainsi, le cours de langue vivante étrangère ou régionale est un cours où l'on pratique la langue cible, moyen de communication, objet d'étude et vecteur de culture. Cette relation entre langue et culture constitue le cœur de la didactique des langues vivantes.

Les singularités culturelles d'un pays, historiques, géographiques, sociologiques, mais aussi économiques et scientifiques, sont étudiées de manière fine et nuancée afin d'éviter stéréotypes et visions folkloriques. De même, la production artistique sous toutes ses formes est étudiée dès le début de l'apprentissage.

Pour ce faire, encourager la créativité en s'appuyant sur une démarche faisant appel aux différents sens contribue à la motivation et à l'engagement de l'élève, comme y invitent les repères culturels des programmes. Les axes culturels, propres à chaque niveau de classe, se prêtent par ailleurs au travail interdisciplinaire et permettent d'évoquer les connaissances et les compétences acquises dans toutes les disciplines et de donner ainsi corps et sens à l'apprentissage de la langue cible. À ce titre, l'utilisation intégrée de la langue vivante et d'autres contenus disciplinaires en DNL (discipline non linguistique), en ETLV (enseignement technologique en langue vivante) ou en EMILE (enseignement d'une matière intégrée à une langue étrangère) permet d'approcher les spécificités de ces disciplines dans d'autres contextes éducatifs tout en développant les connaissances qui leur sont liées.

Les langues : une fenêtre ouverte sur les autres et le monde

L'apprentissage d'une langue vivante étrangère ou régionale, et a fortiori l'apprentissage de plusieurs langues vivantes, ne saurait être réussi sans faire ressentir à l'élève le plaisir à étudier la langue et la culture d'autres pays.

Chaque langue apprise et parlée permet d'éprouver et d'exprimer un éventail élargi de sentiments et de pensées. Cette augmentation des moyens d'expression ouvre de nouveaux champs de liberté et favorise ouverture d'esprit et tolérance.

Contenus et objectifs d'apprentissage

La formation culturelle et interculturelle

Pour comprendre pleinement une langue, il est nécessaire d'explorer les nuances culturelles qui la sous-tendent. Il est également nécessaire de progresser dans la maitrise de la langue pour comprendre pleinement une culture.

Chaque langue porte en elle des éléments uniques de la manière de percevoir le monde, de structurer la réalité et d'envisager des concepts abstraits. Ainsi, les structures syntaxiques, les expressions idiomatiques et les proverbes révèlent des aspects profonds d'une culture. De même, la langue est traversée par l'histoire, les traditions et les croyances et, plus généralement, par les valeurs d'une société. Apprendre une langue, c'est donc s'immerger dans l'histoire d'une culture pour mieux la comprendre. En outre, la culture influence la communication interpersonnelle, les formes de discours ainsi que la gestuelle associée à une langue. Se familiariser avec les éléments culturels favorise une utilisation efficace et correcte de la langue en contexte.

L'enseignement des langues vivantes vise aussi à donner à l'élève des repères précis nécessaires à la construction d'une culture générale solide. L'élève est exposé pendant toute sa scolarité à des repères historiques, géographiques, littéraires et artistiques, sans omettre les domaines scientifiques et technologiques, qui élargissent progressivement ses connaissances. Ces repères

pourront se construire par la lecture et l'étude de textes d'auteurs ainsi que par l'analyse critique d'œuvres artistiques dans toute leur diversité. Les expériences vécues hors de la classe (expositions, spectacles, concerts, mobilité, etc.) constituent des prolongements profitables.

Doter l'élève d'une culture générale, c'est lui permettre d'accéder à l'indépendance langagière, de devenir un citoyen capable de s'interroger, de faire des choix, de défendre ses idées, de coopérer, de porter des valeurs. Il sera par ailleurs en mesure de contribuer à une compréhension mutuelle dans un contexte interculturel par les compétences de médiation qu'il aura acquises.

L'étude de la langue

Développer progressivement l'autonomie de l'élève

L'un des objectifs de l'apprentissage d'une langue à l'école est d'amener l'élève à utiliser la langue de façon autonome en tenant compte de l'environnement dans lequel il peut se trouver et où il agit. Cette autonomie s'acquiert par un entrainement régulier et une reprise fréquente des connaissances antérieures (selon une approche dite spiralaire) de la sixième à la terminale. L'accès à l'indépendance langagière (correspondant au niveau B du CECRL) suppose des connaissances solides, mobilisées en situation de communication afin que l'élève puisse, par exemple, dialoguer dans des situations variées, réagir, décrire, argumenter, imaginer ou bien encore transmettre et coopérer. Cet apprentissage est progressif. Pour enrichir sa compréhension et sa capacité à interagir de manière efficace, l'élève est progressivement exposé aux variations d'accents et aux spécificités linguistiques régionales ou nationales. Dans les parcours ou dispositifs linguistiques renforcés (parcours bilangues, parcours bilingues, l'option langue et culture européenne, les sections internationales et binationales, les sections européennes ou de langues orientales, les parcours renforcés par des disciplines non linguistiques), les professeurs s'appuient sur les objectifs linguistiques du niveau supérieur détaillé dans le programme de l'année ou, selon les besoins, dans le programme de l'année suivante.

Les composantes de la langue

Composante pragmatique

Une langue est avant tout un instrument de communication (orale et écrite) qui va au-delà du seul sens des mots et de la seule construction des phrases. La situation de communication et l'intention des locuteurs sont autant d'éléments à prendre en compte pour conduire l'élève à l'indépendance langagière. La composante pragmatique sous-tend la compréhension et l'utilisation de codes langagiers associés aux formes de discours en rapport avec le contexte et la visée du locuteur (décrire, raconter, expliciter, argumenter, démontrer, débattre, faciliter les échanges, etc.). Elle comprend la capacité à déduire l'implicite d'une situation de communication, à appréhender la manière dont le contexte modifie le sens des mots et de la phrase (par exemple, l'humour ou l'ironie). L'élève développe ainsi des stratégies qu'il est amené à mettre en œuvre dans un contexte précis : l'organisation et la structuration cohérente du discours en fonction de l'objectif et de la situation de communication.

Composantes linguistiques

- Phonologie et prosodie

La phonologie est étroitement liée à la maitrise d'une langue vivante et se situe au croisement des mécanismes mis en œuvre lors de la réception et de la production. Elle se compose d'un ensemble d'éléments parmi lesquels la prononciation et la prosodie (incluant l'intonation, l'accent de mot, l'accent de phrase, le rythme et le débit). Elle met en évidence les liens ou les écarts entre graphie et phonie. Elle renforce en outre la connaissance par l'élève de la réalité linguistique et culturelle des différentes aires géographiques dans lesquelles une langue est parlée. La maitrise phonologique et prosodique contribue ainsi à lever les obstacles propres à la compréhension de l'oral et favorise la mise en confiance de l'élève appelé à s'exprimer. L'attention portée aux spécificités et aux variétés phonologiques d'une langue doit donc être constante de la première à la dernière année d'étude.

Lexique

L'acquisition d'un lexique toujours plus étoffé de la première année d'étude de la langue à la fin du cycle terminal est fondamentale pour comprendre et interagir ainsi que pour appréhender la culture des différentes aires linguistiques. Le choix du lexique étudié en classe est fortement lié aux axes culturels définis par les programmes et aux supports retenus. Ce lexique est progressivement enrichi et régulièrement réactivé en lien avec les objectifs d'apprentissage. L'acquisition du lexique consiste en la mémorisation de mots et d'expressions lexicalisées et idiomatiques toujours en lien avec un environnement culturel et une situation de communication. L'amplitude et la précision du lexique permettent d'accéder à une pensée complexe, d'appréhender le réel de manière autonome et de développer le sentiment de compétence. La lecture de documents de nature variée contribue à l'acquisition et à la réactivation du lexique. Les outils numériques peuvent y être associés.

- Grammaire

La grammaire (morphologie et syntaxe) constitue l'ossature d'un système linguistique sans laquelle il serait impossible de comprendre ou de construire un discours, d'étayer sa pensée, de la préciser et de situer son propos dans le temps et dans l'espace. L'apprentissage régulier et progressif de la grammaire, du début du collège à la fin du lycée, s'effectue en situation, à la fois dans les activités de compréhension et d'expression, ainsi que dans des temps de réflexion sur la langue, d'explicitation et de conceptualisation. Tout comme l'apprentissage du lexique, l'apprentissage régulier et en situation de communication de la grammaire est indispensable pour accéder au niveau de l'indépendance langagière.

Approches pédagogiques

Construire des projets pédagogiques pour agir avec la langue, s'engager et se construire grâce à elle

Les modalités d'enseignement sont nombreuses et variées, mais, dans une approche orientée vers l'action (dite perspective actionnelle), toutes supposent l'élaboration d'un projet pédagogique, au choix de l'enseignant, et renforcent la notion de cheminement jusqu'à atteindre les objectifs d'apprentissage. Ce projet met l'élève en situation d'agir et d'interagir avec la langue en évitant le recours systématique à un questionnement écrit ou oral. Les professeurs engagent par ailleurs la classe sur la voie de la coopération et de l'entraide.

La démarche pédagogique, qu'elle s'appuie sur une résolution de problèmes (dans un contexte quotidien ou plus complexe), sur un sujet de réflexion ou sur une étude de documents, conduit l'élève à se documenter, à vérifier, à planifier et à rendre compte. Cette approche contribue à développer l'esprit critique et la confiance en soi. Elle nécessite de présenter les objectifs et les étapes de la séance et de la séquence : chaque élève doit comprendre le sens des activités proposées et ce qui est attendu de lui à chaque étape, en termes de réalisations ou de productions.

Varier les modalités de travail

Mettre l'élève en activité, c'est l'amener à s'engager dans ses apprentissages et à mobiliser des stratégies de réception et de production de façon autonome. Plusieurs modalités de travail peuvent être mises en place pour favoriser l'apprentissage et la participation de l'élève : le travail individuel, en binômes, en groupes ou en séance plénière. Les modalités sont choisies en cohérence avec les objectifs linguistiques et le projet pédagogique et visent à accompagner chaque élève dans sa progression. Les activités d'écriture, individuelle ou collaborative, et de lecture, silencieuse ou à voix haute, ont toute leur place dans le cours de langue vivante.

Les objectifs linguistiques et culturels du cours de langue vivante, en favorisant le travail coopératif et la découverte de l'altérité, se prêtent à une acquisition des compétences psychosociales en situation, qu'elles soient cognitives, émotionnelles ou sociales. Ces compétences peuvent être particulièrement consolidées lors de l'étude de certains axes culturels au programme.

Entrainer et évaluer

L'élève dispose de temps et d'espaces consacrés à l'entrainement (individuel et collectif), à la répétition (individuelle et chorale), à la manipulation, à l'imitation et à l'acquisition de stratégies transférables telles que la mémorisation, l'inférence, la planification, la compensation, la vérification et l'autocorrection, la prise de parole, l'entraide et la coopération.

L'évaluation porte sur les connaissances acquises et les compétences travaillées lors des séquences. Il est essentiel de proposer des évaluations régulières et de différentes natures (diagnostiques, formatives, sommatives) afin que l'élève prenne conscience de ses réussites, de ses progrès et de ses besoins. Ces évaluations, en cohérence avec les niveaux du CECRL, facilitent le positionnement de l'élève et mettent l'accent sur les effets de seuil, ces moments critiques où les compétences linguistiques atteignent un nouveau palier.

Prendre en compte la démarche plurilingue

Dans le cadre de l'apprentissage d'une langue vivante étrangère ou régionale, il est possible d'introduire ponctuellement une réflexion sur les liens qu'entretient le français, langue de scolarisation, avec les autres langues parlées ou étudiées par l'élève. Les approches plurilingues et interculturelles aident à percevoir et comprendre les différences et similitudes entre toutes ces langues. Elles valorisent la diversité linguistique et s'appuient sur les compétences déjà acquises par l'élève pour faciliter l'apprentissage de nouvelles langues. Ces démarches le préparent à évoluer dans des contextes multilingues et multiculturels, tout en renforçant son identité linguistique et culturelle. L'exploitation du répertoire plurilingue de l'élève est donc un atout même si le cours de langue reste avant tout un espace dédié à la pratique de la langue cible. Le choix des objets d'étude peut aussi intégrer ces enjeux de rapprochements entre langues.

Supports et outils

Les supports pédagogiques

Les documents authentiques s'adressent à des locuteurs natifs dans des contextes réels, non pédagogiques. Sans être proposés de manière exclusive, ils sont privilégiés en cours de langue vivante dans leur version d'origine ou dans des versions adaptées ou didactisées. Qu'ils soient textuels (journalistiques, littéraires ou autres), visuels (extraits de films, de documentaires, ou de réalité virtuelle) ou audio (extraits radiophoniques, chansons, etc.), ils exposent l'élève à la langue cible avec ses expressions idiomatiques et ses variations linguistiques. Ils représentent des modèles précieux et peuvent servir d'exemple de production, en accord avec les attentes du niveau visé, tout en restant des objets d'étude à part entière.

Le choix des supports, qu'ils soient tirés du patrimoine culturel et littéraire, de ressources documentaires, de ressources en ligne ou proposés dans des manuels scolaires, suppose une analyse approfondie de la part des professeurs pour en vérifier la qualité et définir des objectifs linguistiques et culturels. Les manuels scolaires peuvent représenter une aide pédagogique en fournissant à l'élève et aux professeurs des ressources variées.

Les supports pédagogiques sont sélectionnés pour répondre aux besoins spécifiques des élèves, en tenant compte de leur âge, du niveau d'étude visé et du projet pédagogique. Ils ne se limitent pas à l'actualité, mais s'inscrivent dans une perspective

historique porteuse de sens. Ils sont contextualisés et leurs sources systématiquement précisées, afin que leur statut, leur authenticité et leur fiabilité puissent être vérifiés.

Le cahier

L'apprentissage repose sur divers outils, parmi lesquels le cahier (le classeur, ou encore l'ordinateur) occupe une place essentielle. Il constitue un lien indispensable entre le travail en classe et le travail individuel de l'élève, qui l'utilise pour organiser et structurer les apprentissages de manière personnalisée et de plus en plus autonome. Le cahier est donc un espace d'appropriation des savoirs et d'entrainement individuel, qui favorise l'acquisition des connaissances au moyen de l'écriture.

Parmi les éléments figurant dans le cahier, la trace des activités effectuées et corrigées en classe – trace écrite ou sous d'autres formes structurées et facilement utilisables par l'élève – occupe une place fondamentale ainsi que les bilans lexicaux et grammaticaux. Elle constitue un point de référence fiable sur lequel l'élève peut s'appuyer pour se remémorer la leçon à laquelle il a participé, pour accéder à un discours correct tant du point de vue de la langue que des contenus et disposer d'éléments pour construire sa propre production. Le temps même de l'écriture participe à l'appropriation et à la mémorisation des savoirs, consolidant ainsi les compétences de l'élève.

Les usages numériques

La généralisation des outils numériques modifie sensiblement l'enseignement des langues vivantes. Les professeurs s'interrogent sur le bénéfice que ces outils peuvent apporter à la progression de l'élève et en adaptent les usages aux objectifs dans l'économie de la séquence, de la séance ou d'une activité.

Le développement rapide des intelligences artificielles (IA) multiplie par ailleurs les possibilités de recherche, de création, de rédaction et de traduction, voire d'interaction avec un agent conversationnel. Les professeurs peuvent se saisir de ces possibilités dans un cadre pédagogique en mettant le potentiel de l'IA au service des objectifs d'apprentissage, tout en engageant une réflexion sur les usages du numérique et de l'IA. Afin de se prémunir contre les biais culturels et la désinformation, l'élève est amené en cours de langue à développer son esprit critique dans l'usage des outils à sa disposition. Ainsi, les professeurs l'encouragent à s'engager et à se responsabiliser davantage, dans le respect des règles et d'autrui.

Dans tous les cas, les professeurs vérifient que les outils requis sont fiables et accessibles à tous les élèves pour ne pas renforcer les inégalités.

Classe de seconde

Niveaux de maitrise linguistique visés à la fin de l'année

Classe	LVB	LVA
seconde	A2+	B1+
Classe	LVC]
Classe	LVC	
seconde	A1+	

En classe de seconde, les élèves consolident les acquis du collège et progressent dans leurs découvertes linguistiques. Les élèves de LVA ou LVB approfondissent leur connaissance du russe, tandis que les élèves de LVC découvrent une troisième langue vivante, en s'appuyant sur les stratégies d'apprentissage découvertes en collège. Le programme culturel est commun aux LVA, LVB et LVC. Néanmoins, en fonction des outils linguistiques mobilisés, les objets d'étude proposés peuvent donner lieu à des traitements différents, adaptés au niveau des élèves concernés. En lien avec la maturité intellectuelle des élèves, les thématiques culturelles proposées permettent d'appréhender la complexité des enjeux qui traversent la culture et l'histoire russes, telles les relations entre la Russie et l'Europe au XIXe siècle.

En 2^{de} LVA ou LVB, les élèves consolident leur maitrise des éléments propres à la langue russe : système des déclinaisons (noms, adjectifs, pronoms), système aspectuel du verbe, verbes de déplacement, propositions impersonnelles, structure de la phrase complexe. La diversité croissante des documents authentiques (extraits d'articles, d'émissions, de récits littéraires) invite les élèves à développer des stratégies de réception pour en identifier la nature, le thème, les idées principales. En production comme en interaction, ils sont désormais incités à exprimer leur point de vue de façon nuancée, à justifier et à argumenter.

En 2^{de} LVC, la maturité acquise et l'apprentissage simultané de plusieurs langues vivantes permettent une approche raisonnée et systématisée de la langue. La logique d'apprentissage linguistique conduit les professeurs à marquer clairement la différence entre les phases de découverte ou d'imprégnation et les phases de consolidation, avec un apprentissage explicite de règles.

Repères culturels - LVA, LVB et LVC

Cinq axes parmi les six proposés doivent être traités pendant l'année, dont obligatoirement l'axe 6. Les professeurs peuvent traiter les axes dans l'ordre de leur choix. Ils peuvent aussi en associer deux, reliés par une problématique commune, dans une même séquence.

Les professeurs abordent chaque axe à travers au moins un objet d'étude. Les objets d'étude pour chaque axe sont proposés à titre indicatif. Qu'ils choisissent au sein des objets d'étude proposés ou non, les professeurs veillent à ancrer les séances dans la

réalité culturelle de la langue enseignée : historique, géographique, sociale, politique, artistique.

Axe 1. Représentation de soi et rapport à autrui

Будь как все! / Fais comme les autres! Cette injonction, qui intime à chacun de s'intégrer au groupe, a été particulièrement prégnante au cours du XX^e siècle, en lien avec le conformisme de l'idéologie soviétique. Plusieurs décennies après la fin du système soviétique, comment s'établit le rapport à autrui en Russie, que ce soit dans des groupes restreints (famille, amis) ou plus ouverts (communautés, société)? Qu'en est-il des jeunes Russes, entre recherche d'identité et affirmation de soi?

Objets d'étude possibles

- Être adolescent en Russie
- Image de soi, apparence et avatars
- Individus, groupes et société en Russie
- De pierre, de papier ou de chair, l'expression de soi dans l'art

Axe 2. Vivre entre générations

« Toutes les familles heureuses se ressemblent », affirme Tolstoï, s'inscrivant ainsi dans la tradition littéraire russe qui fait de la famille, de Tourgueniev à Oulitskaïa, l'un de ses thèmes de prédilection. Reflet de la société et de ses valeurs, la famille russe a beaucoup changé aux XXº et XXIº siècles. L'individu, de l'enfance à la mort, y évolue avec des rôles, des idéaux, des choix différents d'une génération à l'autre.

Objets d'étude possibles

- Familles russes en (r)évolution : existe-t-il un modèle de la famille russe ?
- Отцы и дети, d'une génération à l'autre
- Старость не радость? Être âgé en Russie
- Весёлые картинки. Représentations de l'enfance

Axe 3. Le passé dans le présent

« On ne peut pas faire revenir le passé et il n'y a pas de quoi en être triste... », chantait le poète Okoudjava. « Mais c'est quand même dommage! » poursuivait-il, exprimant ainsi la délicate relation qu'entretiennent les Russes avec le passé. Qu'elle soit personnelle, historique ou officielle, comment la mémoire s'exprime-t-elle et se transmet-elle au sein de la famille et dans la cité? Cet axe permet aussi de montrer comment un pays tire les leçons de son passé, notamment des pages sombres de son histoire (régimes totalitaires, formes d'oppression, conflits, etc.).

Objets d'étude possibles

- Souvenirs de famille, entre nostalgie et rejet
- Au rythme des fêtes, des rites et des traditions
- Explorer les strates du passé
- « Guerre(s) et paix », entre mémoire et mythes

Axe 4. Défis et transitions

La fondation de Saint-Pétersbourg en 1703, l'abolition du servage, la révolution d'Octobre 1917, la constitution de la Fédération de Russie en 1993, etc. Comment la société a-t-elle su se réinventer au gré des transformations souvent radicales de son histoire ? Comment répond-elle actuellement aux défis qui s'imposent à elle : les problèmes écologiques, la question démographique, les mutations de la société de consommation ?

Objets d'étude possibles

- Du potager au supermarché, quelle société de consommation ?
- La démographie, un défi pour la Russie
- Faire face aux défis écologiques
- D'un régime à l'autre, s'adapter et se réinventer

Axe 5. Créer et recréer

Qu'il s'agisse de la Roussalka ou de la Baba Yaga, nombreux sont les personnages et les histoires des cultures slaves et russe qui suscitent l'engouement aujourd'hui. Revisités dans des arts différents ou relus à l'aune d'autres cultures, ces motifs témoignent d'un dialogue intense entre tradition et création. Des arts traditionnels aux arts numériques, de l'hommage à la parodie, en quoi ces productions renouvèlent-elles notre regard sur l'imaginaire russe ?

Objets d'étude possibles

- D'une œuvre à l'autre : transpositions et réappropriations dans l'art russe
- De la photographie à l'art digital, la technologie au service des images
- Parodie, pastiche et caricature dans l'art et la culture russes
- Par-delà les frontières : la création artistique, s'inspirer d'ailleurs et influencer en retour

Axe 6. Russie-Europe, entre échanges et confrontations, du Moyen-Âge au XIXe siècle

Anne de Kiev reine des Francs, le comptoir de la Ligue hanséatique à Novgorod, ou la guerre de Crimée : les échanges entre la Russie et les autres pays du continent européen s'inscrivent dans une histoire longue et complexe. Au fil des siècles, nombreux sont les voyageurs à avoir circulé entre la Russie et l'Europe, pour des raisons professionnelles, mais aussi afin de parfaire leur éducation (voyages initiatiques, études et tourisme). Entre alliances et confrontations, quelles sont les modalités de ces rencontres entre la Russie et l'Europe ?

Objets d'étude possibles

- Russie et France, regards croisés
- Sur les routes d'Europe et de Russie : où et comment voyagent les Russes et les Européens ?
- Le choix d'un mode de vie « à l'européenne » de Pierre 1er au XIXe siècle ?
- L'héritage byzantin en Russie

Repères linguistiques - LVA et LVB

À la fin de la classe de seconde, les élèves en LVA maitrisent le niveau B1, tandis que les élèves en LVB s'en approchent. Le niveau B1 correspond à une plus grande autonomie langagière et marque le début d'un usage indépendant de la langue.

Si auparavant les élèves étaient capables de comprendre les grandes lignes d'un message, d'exposer un bref point de vue et de réagir lors d'un échange, ils peuvent désormais comprendre des informations de plus en plus détaillées, rendre compte d'une expérience, participer de plus en plus activement à une conversation, s'exprimer plus spontanément sur des sujets familiers. Ils peuvent comprendre des informations implicites : corréler des éléments, identifier un point de vue ou le ton d'un énoncé (comique, critique, persuasif, etc.), et s'appuyer sur des connaissances culturelles pour proposer une interprétation.

Activités langagières

Compréhension de l'oral et de l'écrit

En classe de seconde, le niveau de compréhension atteint par des élèves de LVA ou LVB permet de les exposer à des documents authentiques de différentes natures, pour en comprendre le genre, les idées principales et leur enchainement. S'appuyant sur des stratégies de reconnaissance, de compréhension et de déduction, les élèves parviennent à reconstruire le sens d'un document (relever des informations, identifier les points du vue), à en interpréter le sens implicite et à identifier les enjeux d'un sujet dans sa complexité (diversité des approches et des points de vue dans un ou plusieurs documents).

L'élève écoute, regarde ou lit un document avec un objectif défini, par exemple en vue de :

- réaliser une chronologie, une carte géographique ou mentale, pour rendre compte d'un document;
- répondre à un message écrit ou oral;
- rendre compte en langue cible, à l'oral ou à l'écrit;
- transformer un reportage ou un article en interview, et inversement;
- Transcrire un document fictionnel dans un autre code linguistique (par exemple : film en bande dessinée);
- Rédiger une critique, un résumé, une synthèse.

Dans les activités de compréhension, l'élève développe des compétences pour résoudre des problèmes de façon créative et gérer ses émotions et son stress.

Ce que sait faire l'élève

A2+

Il peut repérer et comprendre les informations principales relevant de situations prévisibles ou de sujets familiers, exprimées dans un vocabulaire fréquent dans une gamme variée de textes, ainsi que dans des conversations ou émissions, à condition, en compréhension de l'oral, que le propos soit clair et lent.

B1+

S'agissant de sujets familiers, il peut suivre une présentation et y distinguer les idées principales des détails qui s'y rapportent ainsi que comprendre l'information contenue dans la plupart des documents enregistrés ou radiodiffusés d'intérêt courant, à condition que la langue soit standard et clairement structurée.

Il peut comprendre des textes factuels ou courts sur des sujets familiers ou d'intérêt courant dans lesquels les gens donnent leur point de vue, lire dans des journaux et des magazines des comptes rendus de films, de livres, etc. qui ont été écrits pour un large public et en comprendre les points principaux. Il peut identifier le schéma argumentatif suivi sans en comprendre nécessairement le détail.

Ce que l'élève peut mobiliser pour comprendre

La colonne de droite liste principalement les nouveaux apports du niveau B1+.

A2+ **B1**+ Des stratégies Des stratégies S'appuyer sur les indices paratextuels ou sur le contexte de Pour anticiper sur la recherche d'informations et la travail pour formuler des hypothèses sur le contenu d'un structurer, mettre en place un projet d'écoute ou de lecture à partir de la thématique ou de la problématique traitée, ou document. Préparer l'écoute d'un document à la manière d'une dictée d'activités d'expression prévues en aval. préparée, pour certains passages requérant une bonne S'appuyer sur les marques de déclinaisons pour identifier la discrimination auditive et une identification de détails fonction des éléments dans la phrase. Надо защищать importants.

- S'appuyer sur les champs lexicaux en lien avec la thématique abordée, les mots transparents ou les mots répétés pour identifier le thème et les quelques sous-thèmes. Exemples: флора, фауна, экологическая катастрофа, климат...
- Repérer des articulations logiques simples du discours.
- S'appuyer sur les temps et les marqueurs spatiotemporels pour identifier la progression globale de la trame narrative.
- Confronter ses hypothèses initiales avec le contenu décodé grâce à des bilans intermédiaires ou une régulation guidée de son écoute ou de sa lecture.
- Identifier quelques éléments du lexique de l'opinion, de la prise de position, des tournures exprimant la subjectivité. Exemples: Я считаю/Мне кажется, что...
- S'appuyer sur ce qui permet de distinguer une information principale et des digressions.

- флору и фауну Байкала.
- S'appuyer sur le système des aspects pour comprendre un récit.

Он никогда не интересовался модой, но всё изменилось в переходном возрасте.

- Repérer les phrases complexes à plusieurs propositions (les relatives, les subordonnées).
- Apprendre à réguler son écoute à l'oral (baladodiffusion).
- S'appuyer sur des indices culturels présents dans les différents supports pour construire le sens.
- Analyser en continu la construction du sens en confrontant ce qui a été compris avec les éléments nouveaux survenant lors de l'écoute ou de la lecture.
- Distinguer dans les énoncés ce qui relève de l'information et de la prise de position de l'auteur.
- Repérer des marqueurs stylistiques permettant d'accéder à l'intention non immédiatement explicite de l'auteur (emphase, ironie, etc.)

Expression orale et écrite

En seconde, les élèves peuvent produire des écrits de natures différentes : dialogue, résumé succinct d'un texte, court article, etc. Ils peuvent mettre des documents en relation, les interpréter et en extraire une problématique. Ils parviennent à formuler son opinion et à la justifier auprès de leurs interlocuteurs. Au niveau B1+, ils sont capables d'exprimer leur point de vue et d'argumenter sur des sujets familiers, leurs centres d'intérêt ou des thématiques étudiées.

À l'oral, l'aisance langagière permet désormais des productions complexes, souvent marquées par des reformulations, des faux démarrages ou des demandes d'explicitation. Lors de cette transition vers un discours plus spontané, les élèves doivent être accompagnés dans leur prise de risques. À l'oral comme à l'écrit, les erreurs sont normales et font partie de l'apprentissage. Pour autant, elles ne doivent pas être laissées sans réponse de la part des professeurs, qui les identifient et apportent une réponse appropriée pour permettre à l'élève de les comprendre et de progresser dans sa maitrise de la langue, sans pour autant le bloquer dans sa prise de parole.

Dans les activités d'expression, l'élève développe des compétences pour communiquer de façon constructive.

Ce que sait faire l'élève

A2+

Il peut présenter ou décrire des aspects de son environnement quotidien tels que les gens, les lieux, des projets, des habitudes et occupations journalières, des activités passées et des expériences personnelles. Il peut donner des explications pour justifier pourquoi une chose lui plait ou lui déplait, et indiquer ses préférences en faisant des comparaisons de façon simple et directe.

Il peut développer une histoire, décrire assez précisément un évènement, exprimer clairement ses sentiments par rapport à quelque chose qu'il a vécu et expliquer pourquoi il ressent ces sentiments.

Il peut développer une argumentation suffisamment bien pour être compris sans difficulté la plupart du temps en donnant des raisons simples pour justifier un point de vue sur un sujet familier. Il peut rédiger une critique ou un compte rendu structuré sur un film, un livre ou un programme télévisé, en utilisant une large gamme de structures adaptées et un vocabulaire assez étendu.

Ce que l'élève peut mobiliser pour s'exprimer

Les exemples renvoient aux axes culturels et mobilisent des outils linguistiques listés en fin de document. La colonne de droite liste principalement les apports nouveaux du niveau B1+.

A2+ B1+

Des stratégies

- À l'oral

- Travailler l'aisance en s'appuyant sur des schémas langagiers récurrents ou familiers, en faisant varier des schémas connus.
- Travailler l'étendue de son lexique et sa capacité à développer son propos en s'exerçant à substituer ou préciser des éléments.

À l'écrit

- Travailler la correction linguistique en utilisant l'ensemble des outils comme des modèles, un brouillon, les traces écrites des cahiers ou des règles explicites pour modifier et enrichir des énoncés et préparer progressivement l'avancée vers une autonomie langagière.
- Recourir explicitement à divers connecteurs simples pour faire apparaître une **cohérence**.
- Comme à l'oral, travailler l'étendue de son lexique et sa capacité à développer son propos en s'exerçant à substituer ou préciser des éléments.

Des actes langagiers

- Présenter, nommer, décrire, caractériser, dénombrer avec précision des personnes, des objets, des lieux, des activités.
 Эти молодые люди выглядят красиво. Они носят яркую одежду.
- Se présenter de manière nuancée et variée.
- Два раза в неделю я работаю волонтёром в приюте для бездомных собак, потому что я люблю животных. Мне также нравится общаться с людьми, которые там работают.
- Raconter une histoire brève en enchainant quelques éléments de discours.
 - Фестиваль «Том Сойер фест» родился в Самаре. В рамках фестиваля волонтёры реставрируют старые деревянные дома.
- Situer dans l'espace les personnes ou les objets à l'aide d'une gamme étendue de marqueurs courants, y compris sous forme lexicalisée.
- На картине мы видим крестьянскую семью за столом. Отец сидит во главе стола, мать стоит рядом с ним. В красном углу можно увидеть икону.
- Situer dans le temps en utilisant des marqueurs temporels courants ajustés à la situation.
 - В начале двадцатого века в Париже проходили «Русские сезоны».
- Exprimer ses gouts, comparer et exprimer des préférences en nuançant son propos.
- Мне не очень нравится современное искусство, хотя я люблю стрит-арт.
- Exprimer son opinion de manière simple mais nuancée par une large gamme de modalisateurs.
- Достоевский, наверное, один из самых известных русских писателей в мире.
- Organiser de manière linéaire un propos ou un récit en articulant et en hiérarchisant les informations à l'aide des connecteurs logiques les plus courants.

Чтобы лучше понимать настоящее, важно знать прошлое своей страны.

Des stratégies

- À l'oral

- Utiliser les codes du message oral (répétition, pauses, appui sur la voix) pour souligner la logique interne du discours produit. Varier le ton de la voix en fonction de l'intention.
- S'entrainer à parler en réduisant le nombre de notes écrites à disposition

À l'écrit

- Travailler l'étendue: mobiliser une variété de connecteurs connus à bon escient.
- Pour une même intention de communication, étendre l'éventail des structures maitrisées.

Des actes langagiers

 Présenter, nommer, décrire, caractériser de manière détaillée des personnes, des objets, des lieux, des situations, des évènements.

Видно, что этот человек не такой, как все.

 Se présenter de manière adaptée en maitrisant les codes sociolinguistiques et pragmatiques courants, différencier les cadres formels et informels.

Всем привет, я Антон из Минска, и я говорю побелорусски и по-русски. / Здравствуйте, разрешите представиться, меня зовут Антон Шепитько.

 Raconter une histoire ou faire le récit d'une expérience en lien avec les thématiques étudiées en en maitrisant la structure et la cohérence narrative.

В Казани недавно прошла экологическая акция «Чистые игры». Участники собирали мусор на скорость, потом сравнивали результаты.

 Situer dans l'espace les personnes ou les objets en maitrisant la structure d'une gamme étendue de marqueurs courants

На первой странице газеты «АиФ» в центре мы видим изображение Александра Пушкина, позади него гора из книг. Наверху написано: «Апофеоз гаджетов. Кому нужны бумажные книги?»

Situer dans le temps en utilisant une large gamme de marqueurs temporels courants ajustés à la situation et en maitrisant l'expression de certaines relations d'antériorité, de concomitance et de postériorité.

Анна Ахматова была в Италии дважды: в 1912 году и в 1964 году, за полтора года до смерти.

 Exprimer de façon nuancée une large gamme de sentiments (joie, regret, compassion, etc.)

Меня раздражает, что люди не замечают бездомных и не сочувствуют им. Как будто им всё равно.

 Exprimer et justifier une opinion en comparant, en opposant et en explicitant par des exemples.

Мне кажется, что главному герою трудно понять своих детей. Скорее всего, потому что речь идёт о разных поколениях.

- Exprimer une volonté, une intention, exprimer de manière simple un projet et les conditions de sa réussite.
- Давно мечтаю поехать на Алтай, надеюсь, что в этом году смогу реализовать эту мечту.
- Formuler des hypothèses en s'appuyant sur quelques expressions simples de la condition, y compris de manière lexicalisée.

Если всё получится, то летом я поеду в Россию.

- Structurer un récit ou un propos en employant des connecteurs logiques et chronologiques variés pour hiérarchiser, nuancer, exprimer la cause, la conséquence, l'opposition, et pour mettre en relief.
- Хотя атеизм был частью официальной идеологии в СССР, некоторые продолжали ходить в церковь.
- Exposer et expliquer un projet, une intention, une projection dans l'avenir, y compris incluant d'autres personnes.
 - В будущем моя сестра собирается работать в сфере международных отношений.
- Exprimer la condition dans quelques modalités simples.
 На выходные поедем в Абрамцево, при условии, что будет хорошая погода.
- Établir une corrélation, une relation entre deux faits ou situations.

Мода на французский язык среди русской аристократии была настолько сильна, что на французском говорили лучше, чем на русском.

Interaction orale et écrite, médiation

En classe de seconde, les compétences d'interaction et de médiation, qui permettent d'articuler les différentes activités langagières et d'éviter un travail distinct de ces dernières, gagnent en importance dans une logique de classe qui fait une large part à l'investigation collective des objets d'étude, à l'échange d'informations, à des jeux de rôle plus complexes, au travail collaboratif et à la prise d'initiatives. Pour faciliter et fluidifier les échanges, les marqueurs d'interaction s'enrichissent, avec une attention constante portée à leur réalisation phonétique, à la prosodie et à l'intonation.

En fin de seconde, les élèves disposent d'une plus grande aisance dans la langue, qui leur permet de réagir de façon nuancée à une sollicitation, d'énoncer leur opinion, d'argumenter en s'y étant préparé. Les supports et les activités proposés se diversifient de plus en plus afin d'entrainer les élèves à cette compétence langagière.

En situation d'interaction ou de médiation, l'élève développe des compétences de communication. Il apprend à développer des relations constructives et à gérer des difficultés.

Ce que sait faire l'élève

A2+

Il peut interagir avec une aisance raisonnable dans des situations bien structurées ou prévisibles. Il peut faire face à des échanges courants ou sur des thématiques connues sans effort excessif; il peut poser des questions, répondre à des questions et échanger des idées et des renseignements sur des sujets familiers dans des situations familières et prévisibles.

Il peut transmettre des informations pertinentes présentes dans des textes informatifs bien structurés, assez courts et simples, à condition qu'elles portent sur des sujets familiers et prévisibles.

B1+

Il peut démarrer une conversation sur des sujets familiers et aider à la poursuivre en posant des questions assez spontanées sur une expérience ou un évènement particulier, et exprimer ses réactions et son opinion.

Il peut soutenir des conversations relativement longues sur des sujets d'intérêt général, à condition que l'interlocuteur fasse un effort pour faciliter la compréhension.

Il peut résumer (en français), l'information et les arguments contenus dans des textes (en russe), sur des sujets d'ordre général ou personnel. Il peut résumer (en français) un court récit ou un article, un discours, une discussion, un entretien ou un reportage (en russe) et répondre à des questions portant sur des détails.

Il peut expliquer les différents rôles des participants lors d'un travail collectif, donner des consignes claires pour un travail en groupe. Il peut demander à son interlocuteur de préciser son propos. Il peut demander aux parties en désaccord d'expliquer leur point de vue et peut répondre brièvement à ces explications, à condition que le sujet lui soit familier et que les interlocuteurs parlent clairement.

Ce que l'élève peut mobiliser en situation d'interaction et de médiation

Les exemples renvoient aux axes culturels et mobilisent des outils linguistiques listés en fin de document. La colonne de droite liste principalement les apports nouveaux du niveau B1+.

A2+ B1+

Des stratégies

- Faire patienter (par exemple lorsqu'on cherche ses mots), ou maintenir l'attention à l'aide de schémas de conversation préétablis, utilisés avec à-propos.
- Répéter en modulant l'accentuation de phrase pour vérifier la compréhension.
- Anticiper ou répondre aux besoins de l'interlocuteur en illustrant un propos.
- Demander de manière simple et directe, mais avec un ton et une attitude empathiques, des précisions ou des clarifications.
- Répéter les points principaux d'un message simple sur un sujet quotidien, en utilisant des mots différents afin d'aider les autres à le comprendre.
- Compenser son manque de lexique par un recours ponctuel à son répertoire plurilingue sans rompre son discours ou sa pensée.

Des stratégies

- Échanger, vérifier et confirmer des informations afin de faciliter la compréhension par tous.
- Rendre des informations ou des références sur un sujet courant ou un contexte culturel plus claires et plus explicites pour autrui en les paraphrasant de différentes manières.
- Poser des questions, faire des commentaires et proposer des reformulations simples pour garder le cap d'une discussion.
- Compenser son manque de lexique en exprimant le sens d'un mot à l'aide d'une périphrase ou une autre reformulation (par exemple, « un camion pour voyageurs » pour « un bus »).

Des actes langagiers

 Poser une large gamme de questions simples et quelques questions précises.

В каком году он родился? / Чем он интересуется в жизни? / Что хотел сказать автор?

 Donner des conseils, des consignes courantes, des ordres simples quand les situations sont habituelles grâce à des impératifs ou autres injonctions (questions, locutions, blocs lexicalisés) et y réagir.

Вы должны найти аргументы за и против. / Найдите информацию о...

- Mobiliser l'expression simple mais variée de l'autorisation, de la permission, de l'interdiction, ou des contraintes.
- Вы не против, если мы сделаем презентацию завтра, а не сегодня? / Можно я ему помогу?
- Exprimer son **accord** ou son **désaccord** de manière variée. Я согласна с вами. / Я категорически против.
- Donner et demander des précisions sur une information en contexte connu en lien avec les thèmes étudiés.
 - Скажите, пожалуйста, какой город был столицей Казахстана в советское время?
- Utiliser les principales formules de politesse et d'adresse pour saluer, remercier, prendre congé, ouvrir ou clore un échange, y compris à l'écrit.

Уважаемый / С уважением / Всего доброго / Обнимаю / Извините за опоздание.

- Relancer par une large gamme de questions.
 Извините, в каком году это было? / Что это значит в этом контексте?
- Utiliser une gamme étendue de termes permettant de situer et hiérarchiser une information.

Это отрывок из романа. Действие происходит в наши дни. / Самое главное... / Важная деталь...

 Exprimer des sentiments et des émotions en lien avec la thématique traitée à l'aide de groupes verbaux, d'une gamme assez variée d'adjectifs, ainsi que des adverbes de gradation.

Какая смешная история! / Очень смелая шутка.

 Transmettre les informations pertinentes, y compris des informations d'ordre culturel, de manière hiérarchisée en s'assurant de leur cohérence.

Des actes langagiers

- Poser une gamme étendue de questions afin de faire clarifier ou développer ce qui vient d'être dit.
 О чём идёт речь? / Сколько осталось минут? / Зачем они это делают? / В чём смысл рассказа?
- Donner des conseils, des consignes, des ordres de manière adaptée, ou y réagir, en fonction de codes sociolinguistiques et pragmatiques.

Что вы скажете по этому поводу? / Давайте обсудим. / Осторожно! / Ни пуха ни пера!

 Demander l'autorisation et exprimer avec une large gamme de moyens une (in)capacité, la permission, l'interdiction, ou des contraintes.

К сожалению, я не могу это сделать сегодня. / Пользоваться телефоном строго запрещено.

- Lors d'un désaccord, demander d'expliquer son point de vue et répondre brièvement à ces explications.
 Почему ты так думаешь? Какие у тебя есть аргументы? Я не разделяю твоё мнение.
- Demander des précisions sur certains points énoncés lors de leur explication initiale ou des clarifications sur leur raisonnement.

Извините, я не совсем понял, почему люди стоят в очереди?

 Utiliser une large gamme de formules de politesse et adapter son propos à l'interlocuteur pour intervenir dans une discussion en utilisant une expression adéquate, y compris à l'écrit.

Не могли бы Вы... / В ответ на Ваше письмо.../ Заранее благодарю Вас за помощь.

- Reformuler avec une large gamme de moyens.
 Не могли бы вы повторить, пожалуйста? / Почему это произошло?
- Utiliser une large gamme de termes permettant de présenter un ensemble d'informations sous la forme d'une liste de points distincts.

Во-первых / Во-вторых / Прежде всего...

 Exprimer, avec précision, des sentiments et des émotions en lien avec la thématique traitée.

Трогательный момент. / У него прекрасное чувство юмора. / И смешно и грустно.

В субботу в кинотеатре пройдёт трансляция балета «Анна Каренина».

 Transmettre et échanger, avec une certaine assurance, un grand nombre d'informations factuelles sur des sujets relevant d'un domaine familier.

Из этого текста мы узнали, что Дидро приехал в Санкт-Петербург в октябре 1773 года по приглашению Екатерины Второй.

Outils linguistiques LVA et LVB

À ce stade de l'apprentissage, les faits de langues sont repérés en réception et mobilisés en production. Ils sont régulièrement analysés sur le plan grammatical pour que les élèves prennent progressivement conscience du fonctionnement de la langue.

Les corpus lexicaux et les points de grammaire ci-dessous correspondent à des besoins langagiers des élèves, suscités par une activité d'expression (lexique et grammaire de production).

Les listes qui suivent sont indicatives et **non exhaustives**, laissées à l'appréciation des professeurs en fonction du contexte de la classe.

Phonologie et prosodie

A2+ phonologie

Accent tonique et réduction vocalique.

Assourdissement d'une consonne sonore en fin de mot ou devant une consonne sourde.

Prononciation des voyelles après une consonne dure ou molle.

Prononciation du *-mcя* / *-ться*.

Accent des phrases interrogatives et exclamatives.

Déplacement de l'accent tonique dans la conjugaison des verbes au passé, mais aussi dans la conjugaison de certains verbes au présent et au passé, et pour les adjectifs de forme courte.

B1+ phonologie

Consolider le niveau A2+.

Sensibiliser au déplacement de l'accent tonique de certains noms et adjectifs selon le genre, le nombre et le cas, mais aussi dans la conjugaison de certains verbes au présent et au passé.

Lexique en lien avec les axes culturels

De nombreux mots liés à la sphère du quotidien (habitat, loisirs, école, parties du corps, vêtements) sont censés être connus à ce stade de l'apprentissage et ne sont donc pas répertoriés dans le lexique ci-dessous.

Pour des raisons de lisibilité, les verbes sont donnés à l'imperfectif uniquement. On veillera cependant à ce que les couples aspectuels soient connus.

- Les relations humaines

A2+ дружба, любовь, авторитет, праздник, знакомый, близкие, родной, свой, чужой, выходить замуж, жениться, общаться, знакомиться, дружить, встречаться, уважать, помогать, разговаривать, etc.

В1+ отношение, взаимопонимание, обязанности, родственник, поддержка, личная жизнь, воспитание детей, родственные связи, семейные ценности, обсуждать, поздравлять, представлять, просить, ссориться, вести себя, жить под одной крышей, относиться к, etc.

- L'apparence physique

A2+ внешний вид, зеркало, индивидуальность, лицо, одежда, обувь, школьная форма, длинный/короткий, особенный, модный, похож на, выглядеть, носить, etc.

В1+ культурный код, способ самовыражения, не такой как все, одет в, одеваться, казаться кем/чем, следить за модой/собой, производить впечатление, etc.

- Les âges de la vie et la santé

A2+ возраст, ребёнок, девушка, молодой человек, подросток, молодёжь, жизнь, здоровье, лекарство, сила, старость, взрослый, пожилой, полезный/вредный, болеть, выходить на пенсию, искать работу, etc.

В1+ детство, юность, старшее/младшее поколение, долголетие, крепкое/слабое здоровье, переходный возраст, поиск себя, одиночество, (не)уверенный, (не)зависимый, самостоятельный, заботиться о, подрабатывать, собираться, etc.

La société

A2+ власть, государство, гражданин, закон, митинг, народ, население, общество, опрос, очередь, право, свобода, социальная сеть, бедный/богатый, дешёвый/дорогой, покупать, продавать, участвовать в, etc.

В1+ безработица, зарплата, потребитель, рождаемость, смертность, условия, услуги, цена, общество потребления, уровень жизни, общественная организация, (не) хватать, принадлежать к, etc.

Relations internationales, échanges et confrontations

A2+ война, обмен, мир, за границу/границей, западная Европа, Российская Федерация, близкий/далёкий, военный, иностранный, мирный, российский/русский, путешествовать, торговать, etc.

В1+ влияние, опыт, перемирие, путешествие, союз, товар, торговля, международные/торговые отношения, заключать мир, объявлять войну, обмениваться, посещать, привозить, etc.

- Le passé, l'histoire, la mémoire

A2+ обычай, памятник, период, православие, предки, родина, событие, христианство, памятная дата, прошлое/советское время, распад СССР, царский, вспоминать, забывать, отмечать, реставрировать, etc.

В1+ годовщина, мероприятие, наследие, отечество, память, след, настоящее время, древнерусский, языческий, был основан, признавать, разрушать, хранить, etc.

Les changements, leurs causes et conséquences

A2+ вызов, изменение, причина, в результате, заканчивать(ся), изменять(ся), начинать(ся), падать, провоцировать, развивать(ся), расти, уменьшаться, падать, становиться, etc.

В1+ падение, переход, развитие, рост, последствие, следствие, таким образом, вызывать, исчезать, приводить к, увеличивать(ся), улучшать(ся), ухудшать(ся), еtc.

L'écologie et la protection de la nature

A2+ волонтёр, земля, природа, экологическая ситуация, чистый/грязный воздух, будущий, опасный, бороться за, загрязнять, защищать, сортировать, спасать, экономить, собирать мусор, etc.

В1+ биоразнообразие, загрязнение, защита, наводнение, ответственность, отходы, пожар, вечная мерзлота, растение, сортировка, угроза, глобальное потепление, окружающая среда, осознавать, принимать меры, etc.

Les arts et la culture

A2+ выставка, картина, мультфильм, произведение, рассказ, цвет, современное искусство, тёмные/яркие краски, цифровые технологии, выражать, использовать(ся), показывать, создавать(ся), bloc lexicalisé « действие происходит в », etc.

В1+ изображение, образ, смысл, способ, творчество, авторское видение, своеобразный, отражать, переосмысливать, творить, etc.

Les émotions et les sentiments, l'humour

A2+ вера, ирония, надежда, ностальгия, радость, шутка, чувство, юмор, критический, прекрасный, приятный, удивительный, юмористический, всё равно, весело, грустно, смешно, страшно, скучно, бояться, испытывать, мечтать, нравиться, сердиться, смеяться, шокировать, чувствовать, etc.

В1+ безразличие, внимание, восторг, гнев, доверие, настроение, ощущение, смех, страх, к счастью, к сожалению, несчастный, остроумный, счастливый, беспокоить(ся), гордиться, жалеть, завидовать, надеяться, преувеличивать, раздражать, сочувствовать, удивлять, шутить, смеяться над, etc.

- Argumenter et comparer

A2+ плюс, минус, важный/сложный вопрос, по моему мнению, в первой/во второй части, во-первых, во-вторых, согласен/согласна, наконец, например, однако, хотя, объяснять, сравнивать, считать, выступать за/против, кажется, в заключение можно сказать, нельзя забывать, etc.

В1+ значение, недостаток, преимущество, в итоге, в отличие от, для сравнения, в целом, как будто, скорее всего, некоторые, положительный/отрицательный, отличаться, утверждать, приводить пример, разделять мнение, etc.

Grammaire A2+ / B1+

Les faits de langue marqués en couleur correspondent plutôt à un niveau B1+.

Le verbe et le groupe verbal

- Connaitre le présent de l'indicatif des verbes les plus courants
 - Conjugaison avec voyelle de liaison $-\mathcal{U}$, y compris quelques verbes avec palatalisation.

- Conjugaison avec voyelle de liaison –*E*, y compris quelques verbes avec palatalisation et avec le suffixe –*ова* (*рисовать*, чувствовать, путешествовать).
- Savoir conjuguer les verbes en -ca au présent et au passé.
- Savoir conjuguer au présent et au passé les auxiliaires modaux мочь et хотеть.
- Approfondir la notion d'aspect au passé et au futur.
- Approfondir l'étude des verbes de déplacement
 - Verbes simples déterminés et indéterminés et leur emploi.
 - Quelques verbes préverbés avec les préverbes (вы-/в-, у-/при-, пере-).
- Reconnaitre quelques formes courantes de l'impératif : пишите, скажите, возьмите, объясните. (В1+) Connaitre la formation de l'impératif.
- Maitriser la structure syntaxique у меня есть / у меня нет au présent, au passé et au futur.
- Découvrir la forme courte de l'adjectif (attribut) : Пионер, будь готов! / Мы не согласны друг с другом. / Будьте здоровы.

Les formes et les fonctions du groupe nominal, les cas et les déclinaisons

- Connaitre le genre et le nombre des noms et des adjectifs.
- Connaitre quelques substantifs pluriels irréguliers : masculins en -a/-я accentué (дома, города, леса) ; masculins en -анин/-янин (дворяне, крестьяне) ; bases altérées ou différentes : друг/друзья, сосед/соседи, человек/люди, ребёнок/дети.
- Les déclinaisons
 - Maitriser les principaux emplois de tous les cas, connaître les formes du singulier et du pluriel ;
 - Approfondir le génitif (complément du nom, absence et inexistence, emploi avec les prépositions y, u3);
 - Connaître les désinences des féminins en -un et des neutres en -ue.
 - Connaître la troisième déclinaison (féminins en signe mou), au singulier et (B1+) au pluriel.
 - (B1+) Découvrir la déclinaison des neutres en -мя, type время, имя.
 - Maitriser la déclinaison des pronoms personnels à tous les cas.
 - (B1+) Maitriser la déclinaison des pronoms interrogatifs κmo et чmo à tous les cas.
- Découvrir / (B1+) approfondir la déclinaison des pronoms interrogatifs κmo et чmo.

Les degrés de comparaison des adjectifs et adverbes

- Connaitre le comparatif de supériorité régulier de l'adjectif et de l'adverbe en -EE (интереснее, красивее, быстрее...),
 quelques comparatifs en -E ou -ШЕ (ближе, дальше) et les quatre formes invariables (больше, меньше, хуже, лучше).
 (В1+) Maitriser le comparatif de supériorité régulier de l'adjectif et de l'adverbe, ainsi que les irréguliers les plus employés.
- Connaitre le superlatif de l'adjectif avec самый et (B1+) sa déclinaison.

Les adverbes et les locutions prépositives pour situer dans le temps et dans l'espace

- Élargir la gamme des adverbes et groupes prépositionnels : часто иногда, никогда, долго, редко, на прошлой неделе, в будущем, через год, при Горбачёве, с пятого до двадцать второго августа, с понедельника по пятницу, к понедельнику, (В1+) три года назад.
- Exprimer la date du jour : jour, quantième, mois et la date complète. *Мы познакомились пятого марта две тысячи двадцать первого года*.
- Indiquer le siècle (в двадцатом веке) et l'année (в тысяча девятьсот девяносто первом году).

L'organisation de la phrase

- Approfondir la phrase complexe avec de nouvelles conjonctions de subordination telles que хотя, так как etc., les conjonctions de subordination de temps (до того как, после того, как...), de but (чтобы) et de condition (если, если бы).
- Découvrir / (B1+) approfondir la proposition subordonnée relative avec который.
- Savoir former une **proposition impersonnelle** (sans sujet au nominatif) avec pour noyau un adverbe (мне весело), un adverbe modal (можно, нельзя, надо, нужно) ou un verbe en -ся (мне хочется).
- Savoir former une **phrase interrogative** avec la particule *πu*.
- Découvrir la structure syntaxique *mo, что/ тот, кто*.
- Connaitre les règles (ponctuation, concordance des temps) du discours direct et (B1+) du discours indirect.

Repères linguistiques - LVC

Activités langagières

Une des particularités du russe réside dans la maitrise d'un nouvel alphabet, l'alphabet cyrillique. L'apprentissage de l'alphabet doit être associé à l'apprentissage de la langue et à la découverte de la culture, à travers notamment les objets d'étude des premières séquences (par exemple, axe 1, objet d'étude 1: Être adolescent en Russie). On prêtera une attention toute particulière à la maitrise de la double graphie (manuscrite et tapuscrite). On fera découvrir l'usage du clavier cyrillique à des fins de productions écrites brèves.

Au fil de l'année, les élèves débutants acquièrent une prononciation correcte des sons propres au russe, depuis la lettre ou le signe jusqu'à la phrase, et, progressivement, une bonne connaissance des règles de prononciation et d'intonation.

Compréhension de l'oral et de l'écrit

En seconde LVC, la compréhension de l'oral passe par un entrainement régulier à la discrimination auditive et à la reconnaissance de mots clés suffisants pour établir une compréhension. Au fil de l'année, les élèves sont entrainés à reconnaitre plusieurs informations simples et à les mettre en lien. Ils développent des stratégies de compréhension plus variées : identification de champs lexicaux redondants ou de termes répétés, mise en relation du son et de l'image, etc. Les élèves sont capables de comprendre des messages oraux de nature différente : message en continu sur un point d'intérêt personnel, déroulement d'un récit de fiction simple. À l'écrit, les élèves sont capables de comprendre des textes courts et très simples, de nature différente et abordant des thématiques étudiées.

L'élève écoute, regarde ou lit un document avec un objectif défini, par exemple en vue de :

- compléter un formulaire, la légende d'une carte, une liste ;
- réagir ou choisir;
- classer, comparer, hiérarchiser;
- associer des informations à une image, un titre ;
- imiter et mettre en scène ce qui a été entendu;
- adapter et modifier.

Dans les activités de compréhension, l'élève développe des compétences pour résoudre des problèmes de façon créative et gérer ses émotions et son stress.

Ce que sait faire l'élève

A1+

Il peut comprendre des expressions isolées dans des histoires, des conversations et des énoncés très simples, courts et concrets à propos de sujets familiers et quotidiens, ainsi que suivre des consignes et instructions habituelles, à condition, en compréhension de l'oral, que le débit soit lent et que l'information soit claire.

Ce que l'élève peut mobiliser pour comprendre

Stratégies

- S'appuyer sur les indices visuels et sonores (image, musique, bruitage, etc.) ainsi que sur le titre pour reconnaître des informations simples et familières.
- S'appuyer sur les **mots transparents**, familiers ou **proches de l'anglais ou de l'allemand**, pour comprendre un nouveau mot ou le reconnaitre aisément.
- Exemples: Les aliments (кофе, молоко/milk, абрикос), les activités de loisirs (музыка, спорт), certains membres de la famille (папа, мама, сестра, брат), сатира, карикатура, юмор, комический эффект, ирония / флора, фауна, климат, экология... / империя, дипломатия, династия, визит...
- S'appuyer sur l'alternance des voix pour repérer le nombre d'interlocuteurs.
- S'aider de l'émotion portée par la voix et des gestes pour identifier l'humeur des interlocuteurs (tristesse, joie, colère, contrition).

Expression orale et écrite

En fin de seconde, les élèves doivent être capables de produire des écrits simples mais variés: courts textes imitatifs ou en réponse à des documents travaillés en réception, prises de position, résumé succinct, etc. Ils peuvent extraire de ces textes une information nouvelle, la mettre en relation avec un document iconographique pour construire du sens. Ils repèrent également la structure d'un texte. Les outils numériques, y compris coopératifs, nourrissent la réflexion sur la langue et la valorisation visuelle des productions. La pratique régulière de l'écriture reste un outil indispensable.

Dans les activités d'expression, l'élève développe des compétences pour communiquer de façon constructive.

Ce que sait faire l'élève

A1+

Il peut utiliser des expressions et phrases simples isolées, décrire des personnes ou personnages, lieux et objets de son environnement familier, exprimer ses gouts, raconter très brièvement des évènements ou expériences grâce à un répertoire mémorisé, écrire sous la dictée des phrases très simples ou compléter un questionnaire, prononcer un répertoire d'expressions de manière compréhensible et lire de manière expressive un texte bref préparé.

Ce que l'élève peut mobiliser pour s'exprimer

Des stratégies

- à l'oral : répéter, mémoriser, prononcer de manière expressive, etc.
- à l'écrit : copier, recopier, écrire sous la dictée, souligner les termes à reprendre, utiliser un brouillon pour préparer, etc.

Des actes langagiers

- Présenter, nommer, décrire, caractériser, dénombrer très simplement des personnes, des objets, des lieux.

Это император Пётр Первый из династии Романовых. / Амурский тигр живёт на Дальнем Востоке. / Молодой человек сидит на диване. На нём чёрный костюм и красная обувь.

 Se présenter de manière très simple en indiquant son nom, son âge, quelques précisions sur sa famille, sa nationalité, d'où on vient, où on habite.

Привет! Меня зовут Саша, я живу в России, в Саратове. У меня есть две сестры. У меня есть кошка, но нет собаки. Я учусь в десятом классе.

 Raconter en restituant brièvement les éléments saillants d'une histoire découverte en classe, en s'appuyant sur des images ou sur l'imitation d'énoncés.

Россияне очень любят Масленицу. Это весёлый и вкусный праздник. Люди едят блины, ходят в гости, гуляют. Блины символизируют солнце и весну, а чучело — символ зимы.

- Situer dans l'espace les personnes et les objets à l'aide de marqueurs très simples et très fréquents.

Я живу в квартире. Вот моя комната. На столе лежит книга, а на стене висит афиша. Собака сидит на полу. / Дети сидят на террасе и пьют чай. На столе справа стоит самовар.

- Situer dans le temps en utilisant quelques marqueurs temporels essentiels.
 - Сегодня 10-е января. Сейчас 2 часа. В среду у меня математика.
- Exprimer simplement ses gouts et préférences en mobilisant quelques adjectifs qualificatifs et des formules lexicalisées.
 Мой любимый фотограф Родченко. Я люблю его нестандартные композиции, перспективы, техники фотомонтажа. Его чёрно-белые фотографии такие экспрессивные!
- Organiser de manière linéaire un propos adressé en employant quelques connecteurs logiques et chronologiques.
 Сегодня вечером мы идём в кино, а завтра я дома.
- Exprimer simplement un souhait, une intention ou une projection dans un futur proche.
 - В июле мы едем на Камчатку с друзьями, планируем кататься на сёрфе в океане.
- Formuler simplement des hypothèses à l'aide de marqueurs essentiels de l'hypothèse.
 Я думаю, что он болен. Это, наверное, грипп.

Interaction orale et écrite, médiation

L'interaction et la médiation sont fondamentales car elles permettent de développer une autonomie langagière. En LVC, les élèves peuvent intervenir dans différents types de prises de paroles : dialogues, saynètes jouées, interventions en classe, etc. Les supports et les activités proposés sont diversifiés, et l'entrainement à l'interaction et à la médiation est régulier.

En situation d'interaction ou de médiation, l'élève développe des compétences de communication. Il apprend à développer des relations constructives et à gérer des difficultés.

Ce que sait faire l'élève

A1+

Il peut interagir de façon simple, sous réserve de répétitions, d'un débit lent, de reformulations et de corrections. Il peut répondre à des questions simples et en poser, réagir à des affirmations simples et en émettre sur des sujets très concrets, familiers et prévisibles. Il peut utiliser des expressions élémentaires de salutation et de congé.

Il peut transmettre des informations simples et prévisibles d'un intérêt immédiat, données dans des textes courts et simples.

Ce que l'élève peut mobiliser en situation d'interaction et de médiation

Des stratégies

- Répéter ce que l'interlocuteur vient de dire pour manifester sa compréhension ou son incompréhension.
- Se faire aider, solliciter de l'aide.
- Joindre le geste à la parole, compenser par des gestes.
- Accepter les blancs et faux démarrages.
- S'engager dans la parole (imitation, ton).

Des actes langagiers

- Poser quelques questions simples.

Где это? / Кто это? / Сколько тебе лет? / Почему? / Какой это город? / Когда это было?

- Donner quelques consignes simples, ritualisées, à l'aide de verbes fréquemment utilisés.
 - Садитесь! / Переводите! / Давайте читать! / Откройте окно, пожалуйста.
- Demander des nouvelles et réagir, de manière stéréotypée.
 - Как дела? Хорошо, а у тебя? У меня всё хорошо.
- Demander l'autorisation sous forme lexicalisée.

Можно выйти?

- Faire part très simplement de son accord ou de son désaccord.
 - Хорошо! / Ладно! / Давай, давайте! / Без проблем! / Нет, я не согласна.
- **Épeler** des mots. *P-O-C-C-И-Я / Вот мой номер телефона: ноль шесть, два, три, десять...*

- Demander de l'aide, demander de répéter, de clarifier, y compris par des formules toutes faites.
 Извините, пожалуйста. / Скажите, пожалуйста, как по-русски...? / Повторите, пожалуйста.
- Donner des conseils simples dans des situations connues. Y réagir.

Вам надо читать вслух каждый день.

Я не уверен, что смогу.

 Utiliser des formules de politesse élémentaires pour saluer, prendre congé, remercier, s'excuser, y compris à l'écrit dans des courriers très simples.

Здравствуйте / До свидания, пока-пока / Извините / Дорогой, дорогая...

- Informer, prévenir ou alerter d'une situation par des formules élémentaires ou stéréotypées.

Осторожно! / Внимание!

- Utiliser des verbes de perception.

Я слышу музыку. / Я вижу русский собор.

- Utiliser quelques termes permettant de situer une information.

Страница три, упражнение первое.

- Exprimer des besoins élémentaires.

Я устал. Мне жарко, можно открыть окно? / Можно выйти?

Transmettre les informations factuelles essentielles d'un prospectus, d'une invitation (lieu, horaire, prix), etc.
 Концерт в среду. / Матч на стадионе. / Когда концерт? В 8.30 (восемь тридцать). / Балет «Щелкунчик» идёт в театре вечером.

Outils linguistiques - LVC

À ce stade de découverte de la langue, plusieurs faits de langue méritent d'être repérés (grammaire de réception) et mobilisés (production) pour faciliter la compréhension et l'expression, sans qu'il soit attendu de l'élève qu'il sache les analyser sur le plan grammatical. On aura ainsi recours à des phraséologismes et des expressions, signalés ci-dessous comme « blocs lexicalisés ».

Les corpus lexicaux et les points de grammaire cités ci-dessous correspondent à des besoins langagiers des élèves, suscités par une activité d'expression (lexique et grammaire de production).

Les listes qui suivent sont indicatives et **non exhaustives**, laissées à l'appréciation des professeurs en fonction du contexte de la classe.

Phonologie et prosodie

A1+ phonologie

Consolidation du niveau A1, notamment la perception de la relation entre graphie et phonie, par exemple avec le phénomène de réduction vocalique.

Approfondissement du phénomène de mouillure.

Intonation de la phrase déclarative, interrogative et exclamative.

Lexique en lien avec les axes culturels

La famille et les amis

А1+ бабушка/дедушка, брат/сестра, дети/родители, дочка/сын, друг, друзья, одноклассник, мать/отец, муж/жена, семья, имя, фамилия, отчество, вечеринка, обед, подарок, праздник, торт, чай, день рождения, Новый год, родной, встречаться, говорить, жить, любить, понимать, помогать, bloc lexicalisé « ходить в гости », etc.

L'apparence

А1+ девушка/молодой человек, женщина/мужчина, мальчик/девочка, волосы, глаза, лицо, одежда, кроссовки, обувь, свитер, футболка, индивидуальность, стиль, большой/маленький, высокий, красивый/страшный, молодой/старый, модный, стройный/толстый, носить, etc.

La santé, les âges de la vie

А1+ больница, возраст, взрослый, врач, жизнь/смерть, здоровье, молодые люди, пенсионер, ребёнок, сильный, старый, одинокий, болен, болеть, лежать, сидеть, стоять, планировать, стареть, уметь, ходить; blocs lexicalisés tels « у меня болит... », « мне/ему/ей... год/года/лет », « он устал », etc.

Le quotidien : maison, école, loisirs

A1+ lieux: дом, квартира, комната, город, площадь, район, улица, дача, деревня, школа, университет, кинотеатр, стадион, торговый центр; **activités**: гулять, отдыхать, путешествовать, работать, слушать, смотреть, учиться, играть на гитаре/в видеоигры, сидеть в интернете, ходить в школу; **blocs lexicalisés**: заниматься спортом/музыкой, кататься на велосипеде; moments: обычно, часто, зимой, летом, в выходные, в январе, в этом году, на каникулах, в свободное время, etc.

Nationalités et multiculturalisme de la Russie

A1+ nationalités : Россия, Российская Федерация, российский/русский, россияне; **bloc lexicalisé :** из России; Франция, француз, француз, француз, культура, народ, страна, столица, язык, якут/якутка, etc.; religions: религия, собор, храм, православный, разный, etc.

La société

А1+ деньги, кризис, магазин, население, общество, офис, работа, фирма, акция протеста, социальная сеть, другой, свободный, меняться, начинаться, покупать, строить, etc.

- La nature et le climat

А1+ вода, воздух, животное, дерево, дождь, запад/восток, земля, лес, озеро, мороз, погода, природа, река, солнце, снег, фауна, флора, жарко/тепло/холодно; **blocs lexicalisés** tels que « идёт сильный дождь », «с егодня пасмурно », etc.

Le passé, l'histoire, la mémoire

А1+ век, война, время, император, империя, история, музей, памятник, традиция, царь, СССР, до/после революции, исторический, советский, современный, раньше, помнить о прошлом, отмечать праздник, хранить память, etc.

Les arts et la description

А1+ балет, выставка, герой, картина, композиция, кино, литература, музыка, писатель, символ, сказка, скульптура, фотография, художник, цвет, белый, красный, чёрный, известный, новый, внизу, наверху, в центре, рядом, писать, петь, показывать, рассказывать, символизировать, танцевать, etc.

Les émotions et les sentiments, l'humour

А1+ ирония, любовь, радость, симпатия, стресс, юмор, весёлый/грустный, интересный, любимый, приятный, смешной, страшный, счастливый, бояться, испытывать, плакать, смеяться, улыбаться, шутить, etc.

- Exprimer son opinion, argumenter

A1+ вопрос, плюс/минус, важный, правильный, хороший/плохой, может быть, наверное, например, думать; blocs lexicalisés: быть за/против; в результате; играть большую роль в; интересно/понятно, что; мне нравится; мне кажется, что, etc.

Grammaire A1+

Le verbe et le groupe verbal

- Connaître le présent de l'indicatif des verbes les plus courants
 - Conjugaison avec voyelle de liaison –*И*: verbes réguliers (*говорить*, *смотреть*, *стоять*, *лежать*...); verbes avec palatalisation (любить, сидеть, видеть, готовить...).
 - Conjugaison avec voyelle de liaison –*E*: verbes réguliers (думать, читать, играть, отдыхать, работать...); verbes avec palatalisation (писать); verbes avec changement de radical (жить, идти).
- Les auxiliaires modaux : мочь et хотеть.
- La conjugaison des verbes en –ся au présent.
- Quelques verbes à conjugaison irrégulière : давать, есть, пить, хотеть.
- Le verbe être быть et ses particularités : non exprimé au présent, usage du tiret.
- Maitrise de la structure syntaxique : у меня есть, у меня нет.
- reconnaitre quelques formes courantes de l'impératif à partir notamment des consignes de classe : откройте тетрадь,
 пишите, скажите...
- Le passé imperfectif : formation.
- Le futur imperfectif : formation.

Les formes et fonctions du groupe nominal, les cas et les déclinaisons

Le nom

- Identifier les trois genres (masculin, féminin et neutre) et leurs terminaisons possibles.
- Première approche des déclinaisons : identifier les changements de désinences, découvrir la correspondance fonction/cas.
- Repérer et utiliser les deux premiers types de déclinaisons des noms au singulier uniquement : féminin en -A ; et masculin/neutre.
- Découvrir et savoir utiliser les six cas au singulier uniquement.
- Aborder le pluriel des noms au nominatif uniquement.
- Emploi de quelques prépositions : explicitation grammaticale pour les prépositions в et на suivies du locatif ; usage possible de quelques autres prépositions avec rection sans systématisation de la règle (Я из Москвы. Я иду в школу).

L'adjectif

- Découvrir les adjectifs au nominatif : новый пенал, новая машина...
- reconnaitre un adjectif attribut et un adjectif épithète.

Les déterminants

- Repérer l'absence d'articles définis et indéfinis.
- Découvrir les déterminants possessifs au nominatif мой брат, твоя сестра, наш класс...
- Utiliser le déterminant possessif à la 3^e personne du singulier (e20/eë).

Les pronoms

- Utiliser les pronoms personnels au nominatif et à l'accusatif (Как тебя зовут?).
- Utiliser les pronoms personnels au datif pour exprimer l'âge, les sensations, les gouts : мне хорошо, мне плохо.

Les mots interrogatifs

- Connaitre les adverbes : где, куда, когда, как, почему.
- Comprendre les pronoms interrogatifs : кто, что à tous les cas.
- Comprendre l'adjectif interrogatif κακοŭ au nominatif, accusatif, génitif et locatif.

Les adverbes et locutions prépositionnelles pour situer dans le temps et dans l'espace

- Utiliser quelques marqueurs temporels essentiels: adverbes (вчера/сегодня/завтра), groupes prépositionnels (во вторник, в среду) ои groupes nominaux (каждый день, каждую субботу).
- Exprimer la date du jour : jour, quantième, mois en utilisant les ordinaux (сегодня десятое октября).
- Exprimer l'heure qu'il est et l'heure complément de temps de manière simplifiée : в час, в два часа, в пять часов, в пять тридцать.
- Utiliser les prépositions de lieu B et HA avec le locatif et l'accusatif.
- Utiliser les verbes de position avec leur complément de lieu : сидеть, стоять, лежать на диване.
- Utiliser les adverbes de lieu (справа, слева, наверху, внизу).

L'expression de la préférence

- Adverbes d'intensité: очень, больше, меньше...
- L'adjectif любимый : моя любимая книга...

L'organisation de la phrase

- Découvrir l'ordre des mots en russe et sa signification : Я читаю эту книгу. Эту книгу читаю я.
- Repérer l'organisation des différents types de phrase : la phrase interrogative totale et partielle, et la phrase injonctive.
- Maitriser l'accentuation et l'intonation de la phrase interrogative (avec et sans mot interrogatif, accent de phrase interrogative dans une construction avec *ecmb*).
- Découvrir la phrase complexe et quelques conjonctions de coordination dans des énoncés simples : u, α, нο.
- Découvrir la phrase complexe et quelques conjonctions de subordination telles que εδε, κοεδα, ποποму что.
- Utiliser quelques connecteurs pour raconter (сначала, потом...), illustrer (как, например) ои exprimer la conséquence (поэтому).
- Utiliser les modalisateurs может быть ou наверное pour indiquer le degré de vraisemblance de l'énoncé.

Classe de première

Niveaux de maitrise linguistique visés à la fin de l'année

Classe	LVB	LVA
première	B1	B1+

Classe	LVC
première	A2

En classe de première, les élèves confortent leurs acquis et développent leur autonomie linguistique. Le programme culturel est commun aux LVA, LVB et LVC. Néanmoins, en fonction des outils linguistiques mobilisés, les objets d'étude proposés peuvent donner lieu à des traitements différents, adaptés au niveau des élèves concernés. En lien avec la maturité intellectuelle des élèves, les thématiques culturelles étudiées permettent d'appréhender la complexité des enjeux qui traversent la culture et l'histoire russes, tel le projet d'une culture commune pendant la période soviétique.

En première LVA-LVB, les élèves consolident leur maitrise des éléments propres à la langue russe : système des déclinaisons (noms, adjectifs, pronoms), système aspectuel du verbe, verbes de déplacement, propositions impersonnelles, structure de la phrase complexe. La diversité croissante des documents authentiques (extraits d'articles, d'émissions, de récits littéraires)

invite les élèves à développer des stratégies de réception pour en identifier la nature, le thème, les idées principales. En production comme en interaction, ils sont incités à exprimer leur point de vue de façon nuancée, à justifier et à argumenter.

En première LVC, la maturité acquise et l'apprentissage simultané de plusieurs langues vivantes permettent une approche raisonnée et systématisée de la langue. Les élèves apprennent à mobiliser les moyens linguistiques qui sont à leur disposition pour comprendre une argumentation, exprimer leur point de vue ou nuancer un propos.

Repères culturels - LVA, LVB et LVC

Cinq axes parmi les six proposés doivent être traités pendant l'année, dont obligatoirement l'axe 6. Les professeurs peuvent traiter les axes dans l'ordre de leur choix. Ils peuvent aussi en associer deux, reliés par une problématique commune, dans une même séquence.

Dans la voie technologique, au moins trois axes sont à traiter pendant l'année, l'étude de l'axe 6 étant vivement recommandée ; au choix des professeurs et selon leurs classes, les autres axes peuvent aussi être traités.

Les professeurs abordent chaque axe à travers au moins un objet d'étude. Les objets d'étude pour chaque axe sont proposés à titre indicatif. Qu'ils choisissent au sein des objets d'étude proposés ou non, les professeurs veillent à ancrer les séances dans la réalité culturelle de la langue enseignée : historique, géographique, sociale, politique, artistique.

Axe 1. Identités et échanges

La Russie est une fédération dans laquelle cohabitent plus de 150 peuples aux langues, cultures et religions différentes. En outre, des diasporas se sont établies sur plusieurs continents. Tout comme l'Europe, l'Asie, partenaire ou rival, contribue à redéfinir l'identité de la Russie. Comment ces diverses populations et ces différents échanges participent-ils de cette identité, toujours en question ?

Objets d'étude possibles

- La Russie, un pays multiethnique
- Au-delà de l'orthodoxie, le paysage religieux en Russie
- Une culture en exil
- Face à l'Asie: menace ou potentiel allié?

Axe 2. Diversité et inclusion

La Russie est aujourd'hui confrontée à la question cruciale de l'inclusion, qu'il s'agisse des disparités entre les régions ou dans la société, de la place accordée aux personnes porteuses de handicap ou de la reconnaissance des minorités sexuelles. Comment, dans son histoire, la Russie s'est-elle emparée de ces enjeux, entre ostracisme et tolérance ? Quels sont les défis à relever pour l'avenir ?

Objets d'étude possibles

- Les différences entre régions, faiblesse ou atout ?
- Une société de classes?
- La Russie et le handicap, entre négation et inclusion
- Questions de genres et de minorités sexuelles en Russie

Axe 3. Art et pouvoir

Mécènes, commanditaires ou censeurs : les relations entre art et pouvoir en Russie sont étroites. Comment le pouvoir politique a-t-il instrumentalisé l'art et les artistes pour glorifier un régime ou diffuser une idéologie ? Quels arts ont fait l'objet d'une vigilance particulière (littérature, cinéma, peinture) ? Quelle est la marge de liberté, voire de contestation, des artistes ?

Objets d'étude possibles

- L'architecture au service du pouvoir
- Cinéma et idéologie
- La libéralisation des arts, le Dégel et ses limites
- Dissidence et contestation dans l'art

Axe 4. Innovations scientifiques et responsabilité

Avec l'avènement de l'ère nucléaire, la question de l'interaction entre pouvoir politique et recherche scientifique s'est posée de façon aigue. En URSS comme en Russie, les orientations dans la recherche fondamentale et appliquée (médecine, armement, nouvelles technologies) relèvent de stratégies étatiques. Dans quel cadre travaillent les scientifiques et les ingénieurs en Russie ? Quels sont les défis politiques, économiques et éthiques posés par le progrès scientifique (environnement, surveillance et contrôle, marché du travail, etc.) ?

Objets d'étude possibles

- Savants et pouvoir, le destin des scientifiques soviétiques
- Les sciences dans la Guerre froide, entre rivalité et coopération

- Entre conquête et exploration, l'espace et ses enjeux
- Drones, robots et intelligence artificielle

Axe 5. L'être humain et la nature

Les contraintes de l'immensité et de la diversité climatique comme les politiques de colonisation ont marqué de leur empreinte le rapport complexe des Russes à la nature. Entre respect et volonté de maitrise, l'exploitation des territoires demeure la principale ressource de l'économie du pays. Malgré une politique énergétique centrée sur les énergies fossiles et une vision ambivalente des conséquences du réchauffement climatique, la prise de conscience de la fragilité des écosystèmes s'est progressivement imposée en Russie.

Objets d'étude possibles

- Une biodiversité russe à protéger
- Волга-Матушка, un fleuve et sa culture
- Une nature à dompter ? Les grands projets d'aménagement
- Dépasser les limites de l'humain, fiction ou réalité?

Axe 6. L'URSS, les enjeux d'une culture commune

La Révolution d'Octobre 1917 promeut l'avènement d'un homme nouveau pour un monde nouveau. L'Union soviétique qui en est issue rassemble plusieurs nations autour d'un projet politique et s'efforce de créer une culture commune. Quels en sont les éléments constitutifs, sur le plan matériel et culturel ? Quelle place la culture soviétique laisse-t-elle aux citoyens et aux différentes entités nationales ? Ce patrimoine résiste-t-il à la perestroïka et à la dissolution de l'URSS en 1991 ? Qu'en est-il aujourd'hui ?

Objets d'étude possibles

- Made in USSR, les objets et les lieux du quotidien soviétique
- L'invention d'une identité soviétique
- Soviétiques, mais pas russes! Les nationalités en URSS
- La perestroïka, de la transparence aux discordances

Repères linguistiques - LVA et LVB

Activités langagières - LVA et LVB

Compréhension de l'oral et de l'écrit

En classe de première, le niveau de compréhension atteint par les élèves de LVA ou LVB leur permet de travailler sur des documents authentiques de différentes natures, pour en comprendre le genre, les idées principales et leur enchainement. S'appuyant sur des stratégies de reconnaissance, de compréhension et de déduction, les élèves parviennent à reconstruire le sens d'un document (relever des informations, identifier les points de vue) et à en interpréter le sens implicite. Ils peuvent identifier les enjeux d'un sujet dans sa complexité (diversité des approches dans un ou plusieurs documents). Ils sont également capables d'apprécier le point de vue propre à un auteur et d'évaluer la portée de ses propos.

Dans les activités de compréhension, l'élève développe des compétences pour résoudre des problèmes de façon créative et gérer ses émotions et son stress.

À l'image des documents, les projets d'écoute et de lecture se diversifient. Il peut ainsi être demandé aux élèves de :

- rédiger un courrier de lecteurs en réaction à un article ;
- enregistrer un message vocal en réponse à un message oral ou écrit ;
- rendre compte d'un document, en langue cible, à l'oral ou à l'écrit;
- rédiger une proposition, commerciale par exemple, à partir de plusieurs documents;
- transcrire un document fictionnel dans un autre code (exemple : film en bande dessinée, texte fictionnel en saynète, etc.);
- rédiger une critique, un résumé, une synthèse.

Ce que sait faire l'élève

R1

S'agissant de sujets familiers, il peut comprendre les points principaux et des éléments descriptifs dans des textes factuels rédigés dans un langage courant, ainsi que des interventions dans une langue claire et standard.

Il peut comprendre les points principaux de bulletins d'information radiophoniques, ou de programmes télévisés sur des sujets familiers si le débit est assez lent et la langue relativement articulée ainsi que suivre de nombreux films dans lesquels l'histoire repose largement sur l'action et l'image et où la langue est claire et directe.

Il peut suivre l'intrigue de récits, romans simples et bandes dessinées si le scénario est clair et linéaire et à condition de pouvoir utiliser un dictionnaire.

B1+

S'agissant de sujets familiers, il peut suivre une présentation et y distinguer les idées principales des détails qui s'y rapportent ainsi que comprendre l'information contenue dans la plupart des documents enregistrés ou radiodiffusés d'intérêt courant, à condition que la langue soit standard et clairement structurée.

Il peut comprendre des textes factuels ou courts sur des sujets familiers ou d'intérêt courant dans lesquels les gens donnent leur point de vue, lire dans des journaux et des magazines des comptes rendus de films, de livres, etc. qui ont été écrits pour un large public et en comprendre les points principaux. Il peut identifier le schéma argumentatif suivi sans en comprendre nécessairement le détail.

R1₊

Ce que l'élève peut mobiliser pour comprendre

La colonne de droite liste principalement les nouveaux apports du niveau B1+.

R1

ВІ	BI+
Des stratégies	Des stratégies
 Reconstruire le sens à partir d'éléments significatifs (accents de phrase, accents de mot, ordre des mots, mots connus sur la thématique). S'appuyer sur des indices culturels pour interpréter et problématiser. S'appuyer sur les indices paratextuels pour formuler des hypothèses sur le contenu d'un document. S'appuyer sur les champs lexicaux en lien avec la thématique abordée pour inférer le sens de ce qui est inconnu à partir de ce qui est compris, ou sur la composition des mots (наводнение, пустыня, парниковый эффект, глобальное потепление) et la dérivation (неуважение, утренник, вечеринка) pour en déduire leur sens. 	 Pour anticiper et structurer la recherche d'informations, mettre en place un projet d'écoute ou de lecture à partir de la thématique ou de la problématique traitée, ou d'activités d'expression prévues en aval. S'appuyer sur les marques de déclinaisons pour identifier la fonction des éléments dans la phrase. В поэзии Пушкина всегда есть место природе. Reconnaitre le système des aspects, les participes passés passifs. Сталин требовал, чтобы московское метро было построено в быстрые сроки. Repérer les phrases complexes à plusieurs propositions (les relatives, les subordonnées). Apprendre à réguler son écoute à l'oral (baladodiffusion). S'appuyer sur des indices culturels présents dans les différents supports pour construire le sens. Analyser en continu la construction du sens en confrontant ce qui a été compris avec les éléments nouveaux survenant lors de l'écoute ou de la lecture. Distinguer dans les énoncés ce qui relève de l'information et de la prise de position de l'auteur. Repérer des marqueurs stylistiques permettant d'accéder à l'intention non immédiatement explicite de l'auteur (emphase, ironie, etc.)

Expression orale et écrite

En classe de première, les élèves peuvent produire des écrits de natures différentes : dialogues, résumé succinct d'un texte, court article, rédaction personnelle. Ils peuvent mettre des documents en relation, les interpréter et en extraire une problématique. Ils parviennent à formuler leur opinion et à la justifier auprès de leurs interlocuteurs, tout en nuançant leurs propos. Ils sont capables d'exprimer leur point de vue et d'argumenter sur des sujets familiers, leurs centres d'intérêt ou des thématiques étudiées.

À l'oral, l'aisance langagière permet désormais des productions complexes, souvent marquées par des reformulations, des faux démarrages ou des demandes d'explicitation. Lors de cette transition vers un discours plus spontané, les élèves doivent être accompagnés dans leur prise de risques. À l'oral comme à l'écrit, les erreurs sont normales et font partie de l'apprentissage. Pour autant, elles ne doivent pas être laissées sans réponse de la part des professeurs, qui les identifient et apportent une réponse appropriée pour permettre à l'élève de les comprendre et de progresser dans sa maitrise de la langue, sans pour autant le bloquer dans sa prise de parole.

Dans les activités d'expression, l'élève développe des compétences pour communiquer de façon constructive.

Ce que sait faire l'élève

В1

Il peut raconter une histoire, décrire un évènement et exprimer clairement ses sentiments par rapport à quelque chose qu'il a vécu et expliquer pourquoi il ressent ces sentiments.

Il peut faire un exposé préparé ou une description détaillée non complexe sur un sujet familier qui soient assez clairs pour être suivis sans difficulté la plupart du temps.

Il peut donner des raisons simples pour justifier un point de vue, par exemple pour rédiger une critique simple sur un film, un livre ou un programme télévisé, en utilisant des structures simples et un vocabulaire peu étendu.

B1+

Il peut développer une histoire, décrire assez précisément un évènement, exprimer clairement ses sentiments par rapport à quelque chose qu'il a vécu et expliquer pourquoi il ressent ces sentiments.

Il peut développer une argumentation suffisamment bien pour être compris sans difficulté la plupart du temps en donnant des raisons simples pour justifier un point de vue sur un sujet familier.

Il peut rédiger une critique ou un compte rendu structuré sur un film, un livre ou un programme télévisé, en utilisant une large gamme de structures adaptées et un vocabulaire assez étendu.

Ce que l'élève peut mobiliser pour s'exprimer

Les exemples renvoient aux axes culturels et mobilisent des outils linguistiques listés en fin de document. La colonne de droite liste principalement les nouveaux apports du niveau B1+.

B1	B1+
Des stratégies	Des stratégies
– À l'oral	– À l'oral
 Compenser par des périphrases, des synonymes ou antonymes les mots manquants relatifs aux sujets courants. S'entrainer à s'autocorriger et se reprendre sans perdre 	Utiliser les codes du message oral (répétition, pauses, appui sur la voix) pour souligner la logique interne du discours produit. Varier le ton de la voix en fonction de l'intention.
ses moyens. • Mobiliser suffisamment de schémas maitrisés de façon	 S'entrainer à parler en réduisant le nombre de notes écrites à disposition.
naturelle ou automatique (ilots de sécurité) pour se	– À l'écrit
donner le temps de réfléchir aux éléments nouveaux requérant de l'attention.	 Travailler l'étendue; mobiliser une variété de connecteurs connus à bon escient.
• S'entrainer de manière ludique à gérer des situations	Pour une même intention de communication, étendre

À l'écrit

• Contrôler sa production a posteriori.

inattendues dans des domaines familiers.

- Gérer les outils à disposition de manière autonome.
- Recourir à des connecteurs et des stratégies de structuration variées pour donner de la cohésion et de la cohérence.

Des actes langagiers

 Présenter, nommer, décrire, caractériser de manière détaillée des personnes, des objets, des lieux, des situations, des évènements.

l'éventail des structures maitrisées.

- В России исповедуют не только православие, но также ислам, буддизм, шаманизм...
- Se présenter de manière adaptée en maitrisant les codes sociolinguistiques et pragmatiques courants, par exemple différencier les cadres formels et informels.
- Всем добрый день. Меня зовут Дмитрий, можно просто Митя. / Здравствуйте, разрешите представиться. (Меня зовут) Дмитрий.
- Raconter une histoire ou faire le récit d'une expérience en lien avec les thématiques étudiées en en maitrisant la structure et la cohérence narrative.
- Повесть «Один день из жизни Ивана Денисовича» была опубликована в журнале «Новый мир» в 1962 году при Хрущёве.
- Situer dans l'espace les personnes ou les objets en maitrisant la structure d'une gamme étendue de marqueurs courants. В финальной сцене фильма «Летят журавли» главная героиня бежит по перрону и держит в руках цветы.
- Situer dans le temps en utilisant une large gamme de marqueurs temporels courants ajustés à la situation et en

Des actes langagiers

- Présenter, nommer, caractériser, dénombrer de manière détaillée des personnes/des objets/des lieux.
- На Алтае уникальные места: горы, озёра, национальные парки и заповедники.
- Se présenter de manière adaptée en maitrisant les principaux codes sociolinguistiques et pragmatiques.
 Меня зовут Булат. Я живу в Уфе, это столица Республики Башкортостан. В семье мы говорим порусски и по-башкирски. Мне нравится говорить на родном языке.
- Raconter une histoire de façon organisée, le cas échéant en sélectionnant des éléments pertinents lus ou entendus pour les restituer.
 - Василий Шукшин яркий представитель деревенской прозы. В своих произведениях он описывает жизнь советской деревни.
- Situer dans l'espace les personnes, les objets en maitrisant une gamme étendue de marqueurs courants.
- На картине Кустодиева «На Волге» молодая пара сидит на берегу реки. Они смотрят вдаль. По реке плывут баржи, а по небу облака.
- Situer dans le temps en utilisant une large gamme de marqueurs temporels courants adaptés à la situation et en

maitrisant l'expression de certaines relations d'antériorité, de concomitance et de postériorité.

Перестройка – цикл реформ в СССР с 1985-го по 1991-й год

- Exprimer et justifier une opinion; comparer, opposer, peser le pour et le contre.
- Площадь России огромна и в этом есть как преимущества, так и недостатки.
- Organiser et structurer un propos ou un récit en employant une large gamme de connecteurs logiques et chronologiques pour hiérarchiser, nuancer, exprimer la cause, la conséquence, la concession, ou souligner, mettre en relief.
 - Конечно, искусственный интеллект оказывает большую помощь в работе, однако я не могу сказать, что мне нравится эта тенденция.
- Exposer et expliciter un projet, une intention, une projection dans l'avenir.
 - В будущем я хотел бы работать в сфере биотехнологий.
- Exprimer de façon nuancée des sentiments variés à l'aide de champs lexicaux suffisamment étendus (joie, surprise, regret, dégout, compassion, tristesse).
 - Как жалко, что я не могу поехать с вами! / Не может быть!
- Formuler des hypothèses en employant des structures pour exprimer son opinion de manière nuancée ainsi que des structures hypothétiques.
- По всей видимости, советский рок сыграл свою роль в период Перестройки.

- maitrisant l'expression de certaines relations d'antériorité, de concomitance et de postériorité.
- «Чернобыльская молитва» Алексиевич была опубликована в 1997 году, то есть спустя 11 лет после аварии на Чернобыльской АЭС.
- Exprimer et justifier une opinion en comparant, opposant, pesant le pour et le contre de manière ajustée et en explicitant par des exemples.
 - Я не сторонник сталинского ампира, однако не могу не согласиться, что московское метро одно из самых лучших в мире. Во-первых, оно действительно похоже на музей, а во-вторых, оно чистое. И наконец, пунктуальное.
- Organiser et structurer un récit ou un propos en employant une large gamme de connecteurs logiques et chronologiques pour hiérarchiser, nuancer, évoquer une alternative, exprimer la cause, la conséquence, la concession, ainsi que pour souligner et mettre en relief.
- Несмотря на некоторый прогресс в области инклюзивного образования в России, многое ещё нужно сделать, чтобы дети с особенностями могли учиться в обычных школах.
- Exposer et **expliquer** un **projet**, une **intention**, une **projection** dans l'avenir, y compris incluant d'autres personnes.

 Этим летом мы с сестрой собираемся совершить необычное путешествие: поедем в речной круиз по Волге.
- Exprimer de façon nuancée et avec précision une large gamme de sentiments (joie, surprise, regret, déplaisir, dégout, affection, compassion, honte, tristesse, etc.).
 Да что ты говоришь? Правда? / С удовольствием!
- Établir une corrélation, une relation entre deux faits ou situations.
 - Чем больше критиковали материальные условия жизни в стране, тем больше требовали перемен.
- Exprimer la condition dans quelques modalités simples.
 Если бы это было возможно, я бы это сделал.

Interaction orale et écrite, médiation

En classe de première, les élèves disposent d'une plus grande aisance dans la langue, qui leur permet de réagir de façon nuancée à une sollicitation, d'énoncer une opinion, d'argumenter en s'y étant préparé. L'aisance dans la langue se traduit par une certaine fluidité, mais aussi par une plus grande spontanéité dans les interventions. Les supports et les activités sont diversifiés, et l'entrainement à l'interaction et à la médiation est régulier.

En situation d'interaction ou de médiation, l'élève développe des compétences de communication. Il apprend à développer des relations constructives et à gérer des difficultés.

Ce que sait faire l'élève

В1

Il peut aborder une conversation en langue standard clairement articulée, sur un sujet familier bien qu'il lui soit parfois nécessaire de faire répéter certains mots ou expressions et même s'il peut parfois être difficile à suivre lorsqu'il essaie de formuler exactement ce qu'il aimerait dire (expression de sentiments, comparaison, opposition). Il peut prendre part à des conversations simples de façon prolongée tout en prenant quelques initiatives mais en restant très dépendant de l'interlocuteur.

Il peut résumer (en langue Y), l'information et les arguments issus de textes / dossiers, etc. (en langue X), sur des sujets familiers. Il peut rassembler des éléments d'information de sources diverses (en langue X) et les résumer pour quelqu'un d'autre (en langue Y).

Il peut donner des consignes simples et claires pour organiser une activité et poser des questions pour amener les personnes à clarifier leur raisonnement. Il peut montrer sa compréhension des problèmes clés dans un différend sur un sujet qui lui est familier et adresser des demandes simples pour obtenir confirmation et/ou clarification.

B1+

Il peut démarrer une conversation sur des sujets familiers et aider à la poursuivre en posant des questions assez spontanées sur une expérience ou un évènement particulier, et exprimer ses réactions et son opinion. Il peut soutenir des conversations relativement longues sur des sujets d'intérêt général, à condition que l'interlocuteur fasse un effort pour faciliter la compréhension.

Il peut résumer (en langue Y), l'information et les arguments contenus dans des textes (en langue X), sur des sujets d'ordre général ou personnel. Il peut résumer (en langue Y) un court récit ou un article, un discours, une discussion, un entretien ou un reportage (en langue X) et répondre à des questions portant sur des détails.

Il peut expliquer les différents rôles des participants lors d'un travail collectif, donner des consignes claires pour un travail en groupe. Il peut demander à son interlocuteur de préciser son propos. Il peut demander aux parties en désaccord d'expliquer leur point de vue et peut répondre brièvement à ces explications, à condition que le sujet lui soit familier et que les interlocuteurs parlent clairement.

Ce que l'élève peut mobiliser en situation d'interaction et de médiation

Relancer et reformuler de manière souple.

Les exemples renvoient aux axes culturels et mobilisent des outils linguistiques listés en fin de document. La colonne de droite liste principalement les nouveaux apports du niveau B1+.

B1	B1+
 Des stratégies Faire expliciter différents points de vue afin de faciliter la compréhension par tous. S'aider de l'intonation, des hésitations pour identifier le point de vue des interlocuteurs. Expliquer ou transposer pour autrui, en des termes courants ou imagés, une référence implicite simple présente dans un message pour rendre accessible un contexte culturel. 	 Des stratégies Échanger, vérifier et confirmer des informations afin de faciliter la compréhension par tous. Rendre des informations ou des références sur un sujet courant ou un contexte culturel plus claires et plus explicites pour autrui en les paraphrasant de différentes manières. Poser des questions, faire des commentaires et proposer des reformulations simples pour garder le cap d'une discussion. Compenser son manque de lexique en exprimant le sens d'un mot à l'aide d'une périphrase ou une autre reformulation (par exemple, « un camion pour voyageurs » pour « un bus »).
 Des actes langagiers Poser des questions précises portant sur la fréquence, le degré, la mesure. Как часто здесь бывает врач? / Как долго едет Транссибирский экспресс? / Сколько километров между Москвой и Владивостоком? Donner des conseils, des consignes ou des ordres de manière souple et adaptée grâce à des impératifs ou des auxiliaires de modalité. Y réagir. Слушайте внимательно! / Тебе надо больше работать над интонацией. / Ни пуха, ни пера! Demander l'autorisation et exprimer simplement la permission, l'interdiction, ou des contraintes à l'aide d'une gamme plus étendue de modaux. Вы не против, если я ему помогу? / К сожалению, в пятницу у меня тренировка. 	Des actes langagiers Poser une gamme étendue de questions afin de faire clarifier ou développer ce qui vient d'être dit. Почему русские так сильно любят Волгу? / О чём идёт речь в этой фразе песни? / Что хотел сказать Илья Кабаков в «Красном вагоне»? Donner des conseils, des consignes ou des ordres de manière adaptée en fonction de codes sociolinguistiques et pragmatiques. Y réagir. Осторожнее. / Не надо болтать, пожалуйста. / Тебе надо бы больше работать над интонацией. Demander l'autorisation et exprimer avec une large gamme de moyens une (in)capacité, la permission, l'interdiction, ou des contraintes. Во время контрольной можно пользоваться словарём. / Извините, но это невозможно.
 Exprimer son accord ou son désaccord avec nuance. Почему бы и нет. / Скорее нет, чем да. Reformuler en modulant son expression pour s'assurer d'avoir compris ou d'avoir été compris (répéter, préciser, clarifier, traduire). Правильно ли я понял, что Utiliser une gamme variée de formules de politesse et adapter son propos à l'interlocuteur en faisant preuve de compétences sociolinguistiques, y compris à l'écrit. Дорогой папа. / Целую, обнимаю. Твой сын. В ответ на ваше письмо 	 Lors d'un désaccord, demander d'expliquer son point de vue et répondre brièvement à ces explications. Я абсолютно не согласен. / Кто-то может мне объяснить, почему они так делают? Demander des précisions sur certains points énoncés lors de leur explication initiale ou des clarifications sur leur raisonnement. Я вас правильно поняла, что? Utiliser une large gamme de formules de politesse et adapter son propos à l'interlocuteur pour intervenir dans une discussion sur un sujet familier en utilisant une expression adéquate y compris à l'écrit

expression adéquate, y compris à l'écrit.

Как вы сказали? Почему это произошло?

 Utiliser une gamme étendue de termes permettant d'expliciter et hiérarchiser une information.

Действие романа происходит в первые годы советской власти. / В этом отрывке...

 Exprimer des émotions et des sentiments nuancés en lien avec la thématique.

Как жалко/трогательно! / Тонкая ирония.

 Transmettre les informations pertinentes, y compris quelques informations implicites d'ordre culturel, concernant une affiche publicitaire, une chanson, un texte informatif, etc.

Из этого плаката понятно, что идея дружбы народов была сильна в СССР.

Извините, что отвечаю Вам только сейчас. / Всего наилучшего.

Reformuler avec une large gamme de moyens.
 Не могли бы вы объяснить ещё раз?

 Utiliser une large gamme de termes permettant de préciser un ensemble d'informations.

Вообще / Основная тенденция / В начале / В середине / В конце

 Exprimer, avec précision, des sentiments et des émotions en lien avec la thématique traitée.

Какое тонкое чувство юмора! / Печально!

 Transmettre et échanger, avec une certaine assurance, un grand nombre d'informations factuelles sur des sujets courants ou non, relevant d'un domaine familier.

Понятно, что для некоторых эта идея жива и до сих пор.

Outils linguistiques - LVA et LVB

À ce stade de l'apprentissage, les faits de langues sont repérés en réception et mobilisés en production. Ils sont régulièrement analysés sur le plan grammatical pour que les élèves prennent progressivement conscience du fonctionnement de la langue et qu'ils puissent comparer les différentes langues qu'ils pratiquent.

Les corpus lexicaux et les points de grammaire ci-dessous correspondent à des besoins langagiers des élèves, suscités par une activité d'expression (lexique et grammaire de production).

Les listes qui suivent sont indicatives et **non exhaustives**, laissées à l'appréciation des professeurs en fonction du contexte de la classe.

Phonologie et prosodie

B1 phonologie

Accent tonique et réduction vocalique.

Assourdissement de consonne sonore en fin de mot ou devant une consonne sourde.

Prononciation des voyelles après une consonne dure ou molle.

Prononciation du *mcя | ться*.

Accents des phrases interrogatives et exclamatives.

B1+ phonologie

Consolider le niveau B1.

Sensibiliser au déplacement de l'accent tonique de certains noms et adjectifs selon le genre, le nombre et le cas, mais aussi dans la conjugaison de certains verbes au présent et au passé.

Lexique en lien avec les axes culturels

Dans le lexique ci-dessous, pour des raisons de lisibilité, les verbes sont donnés à l'imperfectif uniquement. On veillera cependant à ce que les couples aspectuels soient connus.

- La société, les échanges et migrations

В1 путешествие, связь, волна эмиграции, открытый/закрытый, высший/низший, международные/торговые отношения, трудовой мигрант, торговый союз, выбирать, бежать, обмениваться, приезжать, уезжать, etc.

В1+ вид на жительство, плотность населения, рыночная экономика, сословие, средний класс, напряжённые/тесные отношения, обеспеченный, обеспечивать, оформлять, покидать, проживать, сотрудничать, устраиваться, etc.

La diversité et l'inclusion

В1 возможность, дискриминация, помощь, право, закон, препятствие, равенство, разница, статус, трудность, интеграция в общество, условия жизни, общий, одинаковый, особенный, равный, различный, действовать, мешать, привыкать к, признавать, принимать, отличаться, сталкиваться с, требовать, заботиться о, etc.

В1+ меньшинство, насилие, пособие, взаимопомощь, предрассудок, представитель, равноправие, различие, достойный, малочисленный, заставлять, иметь доступ к, нарушать, ограничивать, отказывать, позволять, преодолевать, преследовать, позволять, запрещать, etc.

Les innovations scientifiques et technologiques

В1 наука, вызов, изобретение, использование, контроль над, ответственность, открытие, развитие, последствие, учёный, научная область, этический вопрос, рискованный, изучать, исследовать, опасаться, отвечать за, улучшать, etc

В1+ безопасность, вред/польза, достижение, злоупотребление, оружие, соперничество, космическая/ядерная гонка, непредсказуемый, разумный, добиваться, обнаруживать, управлять роботом/дроном, вызывать, приводить к, etc.

- La nature et son exploitation

В1 экосистема, загрязнение, наводнение, освоение, пожар, угроза, зверь, ГЭС, глобальное потепление, природное разнообразие, окружающая среда, природный ресурс, сельское хозяйство, осторожный, редкий, исчезать, спасать, etc.

B1+ биоразнообразие, заповедник, засуха, охрана природы, ущерб, деятельность человека, лесные богатства, стихийное бедствие, промышленный, сельскохозяйственный, необходимый, восстанавливать, добывать, покорять, уничтожать, сохранять, etc.

Les arts et la culture

В1 вид искусства, выставка, публикация, критика, взгляд, диссидент, тамиздат/самиздат, свободный, запрещённый, заказывать, изображать, отражать, передавать, пропагандировать, зависеть от; blocs lexicalisés: следовать каноном, писать в стол, etc.

В1+ художественный, независимый, подпольный, вдохновлять, воспевать, осуждать, распространять, устраивать выставку, etc.

La période soviétique

В1 воспитание, лозунг, мероприятие, ценности, коллективизация, курорт, путёвка, герой труда, дворец культуры, пионерский лагерь, рабочий, образ жизни, оттепель, перестройка, гласность, дружба народов, языковая политика, родной язык, распад СССР, светлое будущее, бесплатное образование, одинаковый, меняться, объединять(ся), etc.

В1+ благо страны, быт, санаторий, валютный магазин, импортный товар, профсоюз, бытовые условия, повседневная жизнь, перемена, единообразный, включать, исключать, заставлять, etc.

Les changements : buts, causes et conséquences

В1 цель, падение, развитие, рост, последствие, вызывать, исчезать, приводить к, снижать(ся), повышать, улучшать(ся), ухудшать(ся), etc.

В1+ задача, побочный эффект, увеличивать(ся), etc.

- Les émotions et les sentiments

В1 безразличие, внимание, доверие, страх, счастливый, несчастный, беспокоить(ся), гордиться, жалеть, завидовать, надеяться, ненавидеть, раздражать, сочувствовать, уважать, etc.

В1+ ненависть, сочувствие, терпимость, тревога, уважение, взаимопонимание, восхищаться, любоваться, оскорблять, проявлять, терпеть, сопротивляться, страдать от, чувствовать себя чужим/лишним/одиноким, etc.

- Argumenter et comparer

В1 значение, преимущество, недостаток, в итоге, для сравнения, в целом, таким образом, в отличие от, положительный, отрицательный, отличаться, приводить пример, разделять мнение, etc.

В1+ противник, сторонник, к тому же, утверждать, подтверждать, отрицать, доказывать, etc.

Grammaire B1 / B1+

Les faits de langue marqués en couleur correspondent plutôt à un niveau B1+.

À ce stade des apprentissages, il s'agit de conforter les compétences linguistiques nécessaires pour favoriser le passage au niveau B1 et à une certaine autonomie langagière. On veillera à consolider les apprentissages en vue d'une bonne maitrise des particularités liées au russe : déclinaisons, conjugaison, système aspectuel, verbes de déplacement.

Le verbe et le groupe verbal

- Connaître le présent de l'indicatif des verbes les plus courants
 - Conjugaison avec voyelle de liaison $-\mathcal{U}$, y compris quelques verbes avec palatalisation.
 - Conjugaison avec voyelle de liaison –*E*, y compris quelques verbes avec palatalisation et avec le suffixe –*ова* (*рисовать*, чувствовать, путешествовать).
- Savoir conjuguer les verbes en -ca au présent et au passé.

- Savoir conjuguer au présent et au passé les auxiliaires modaux мочь et хотеть.
- Approfondir la notion d'aspect au passé et au futur.
- Approfondir les verbes de déplacement
 - Verbes simples déterminés et indéterminés et leur emploi.
 - Quelques verbes préverbés avec les préverbes (вы-/в-, y-/при-, пере-).
- Connaitre la formation de l'impératif.
- Maitriser la structure syntaxique у меня есть / у меня нет au présent, au passé et au futur.
- Maitriser la forme courte de l'adjectif (attribut) : Мы не согласны друг с другом. / Будьте здоровы.
- (B1+) Découvrir la formation du participe passé passif.

Les formes et les fonctions du groupe nominal, les cas et les déclinaisons

- Connaitre le genre et le nombre des noms et des adjectifs.
- Connaitre quelques pluriels irréguliers : masculins en -анин/-янин (дворяне, крестьяне), masculins en -а/-я accentué (дома, города, леса); bases altérées ou différentes : друг/друзья, человек/люди, ребёнок/дети.
- Les déclinaisons
 - Maitriser les principaux emplois de tous les cas, connaître les formes du singulier et du pluriel des trois modèles de déclinaison (féminins en –A, masculins/neutres, féminins en signe mou).
 - Connaitre la déclinaison des neutres en -мя, type время, имя.
 - Maitriser la déclinaison des pronoms personnels à tous les cas.
 - Maitriser la déclinaison des pronoms interrogatifs κmo et чmo à tous les cas.

Les degrés de comparaison des adjectifs et adverbes

- Maitriser le comparatif de supériorité régulier de l'adjectif et de l'adverbe, ainsi que les irréguliers les plus employés.
- Connaitre le superlatif de l'adjectif avec самый et sa déclinaison.

Les adverbes et les locutions prépositives pour situer dans le temps et dans l'espace

- Élargir la gamme des adverbes et groupes prépositionnels: часто, иногда, никогда, долго, редко, на прошлой неделе, в будущем, через год, при Горбачёве, с пятого до двадцать второго августа, с понедельника по пятницу, к понедельнику, три года назад.
- Exprimer la date du jour : jour, quantième, mois et la date complète. Мы познакомились пятого марта две тысячи двадцать первого года.
- Indiquer le siècle (в двадцатом веке) et l'année (в тысяча девятьсот девяносто первом году).
- Découverte des particules postposées -mo et –нибудь, et leurs emplois.

L'organisation de la phrase

- Approfondir la phrase complexe avec de nouvelles conjonctions de subordination telles que хотя, так как, etc., les conjonctions de subordination de temps (до того, как, после того, как...), de but (чтобы) et de condition (если, если бы).
- Maitriser la proposition subordonnée relative avec который.
- Savoir former une **proposition impersonnelle** (sans sujet au nominatif) avec pour noyau un adverbe (мне весело), un adverbe modal (можно, нельзя, надо, нужно) ou un verbe en -ся (мне хочется).
- Savoir former une **phrase interrogative** avec la particule –ли.
- Découvrir/(B1+) maitriser la structure syntaxique mo, 4mo/ mom, κmo.
- Connaitre les règles (ponctuation, concordance des temps) du discours direct et du discours indirect.

Repères linguistiques - LVC

Activités langagières - LVC

Compréhension de l'oral et de l'écrit

En fin de première, le niveau de compréhension atteint par les élèves de LVC leur permet de travailler sur des documents authentiques de différentes natures pour en comprendre les éléments essentiels. S'appuyant sur des stratégies de reconnaissance, de compréhension et de déduction, les élèves parviennent à reconstituer le message transmis. À l'oral comme à l'écrit, les documents sont variés (courts textes, films publicitaires, dialogues, etc.) et peuvent s'avérer complexes.

En lien avec les axes culturels, les thématiques choisies abordent des évènements historiques et des périodes différentes, mais aussi des questions de société. Les élèves apprennent à déduire du sens en mettant en relation des documents de différentes natures (texte, documents iconographiques, audio ou vidéo).

Dans les activités de compréhension, l'élève développe des compétences pour résoudre des problèmes de façon créative et gérer ses émotions et son stress.

L'élève écoute, regarde ou lit un document avec un objectif défini, par exemple en vue de :

- compléter un formulaire, la légende d'une carte, une liste ;

- réagir ou choisir ;
- classer, comparer, hiérarchiser;
- associer des informations à une image, un titre;
- imiter et mettre en scène ce qui a été entendu;
- adapter et modifier.

Ce que sait faire l'élève

A2

Il peut comprendre et repérer des informations simples, relevant de situations prévisibles, exprimées dans une langue usuelle, à l'aide d'expressions connues, dans des textes, histoires, ou conversations ; il peut suivre les points essentiels de consignes et instructions à condition, en compréhension de l'oral, que la diction soit claire, bien articulée et lente.

Ce que l'élève peut mobiliser pour comprendre

Stratégies

- S'appuyer sur les indices extralinguistiques visuels et sonores (images, musiques, bruitages, etc.) pour comprendre un message oral.
- S'appuyer sur des indices culturels présents dans les différents supports pour construire le sens.
- S'appuyer sur les indices paratextuels ou sur les indices extralinguistiques (illustrations, etc.) et sur les caractéristiques connues d'un type de texte pour identifier la nature du document.
- S'appuyer sur les champs lexicaux en lien avec la thématique abordée, les mots transparents ou les mots répétés pour identifier le thème principal du document.

Expression orale et écrite

En fin de première, les élèves peuvent produire des écrits de natures différentes: dialogues, résumé succinct d'un texte, court article, etc. Ils peuvent mettre en relation des documents différents pour construire du sens et interpréter. Ils parviennent à formuler leur opinion et à la présenter à leurs interlocuteurs. Ils peuvent identifier les arguments des personnes et les présenter. À l'oral, les productions devenant plus complexes en lien avec une autonomie langagière plus grande, la prise de parole s'accompagne de reformulations, de faux démarrages, ou de demandes d'explicitation. Dans cette transition vers un discours plus spontané, les élèves, habitués à reproduire parfaitement des modèles, doivent être accompagnés dans leur prise de risques.

À l'oral comme à l'écrit, les erreurs sont normales et font partie de l'apprentissage. Pour autant, elles ne doivent pas être laissées sans réponse de la part des professeurs, qui les identifient et apportent une réponse appropriée pour permettre à l'élève de les comprendre et de progresser dans sa maitrise de la langue, sans pour autant le bloquer dans sa prise de parole.

Dans les activités d'expression, l'élève développe des compétences pour communiquer de façon constructive.

Ce que sait faire l'élève

A2

Il peut décrire des activités quotidiennes, des personnes et lieux, ou parler brièvement de ses projets dans un futur proche en utilisant un vocabulaire de tous les jours et des expressions simples avec des connecteurs simples. Il peut dire ce qu'il aime ou n'aime pas faire, ou donner ses impressions et son opinion sur des sujets d'intérêt personnel. Il peut écrire le début d'une histoire ou en continuer une, à condition de pouvoir consulter un dictionnaire et des ouvrages de référence.

Ce que l'élève peut mobiliser pour s'exprimer

Des stratégies

- À l'oral: s'appuyer sur une liste de points écrits pour prendre la parole de manière linéaire, s'appuyer sur des expressions ritualisées, pour ajouter des points nouveaux mais sur des sujets familiers.
- À l'écrit: s'appuyer sur quelques règles visibles permettant d'assurer une bonne correction, reformuler de façon simple des éléments issus de documents de réception.

Des actes langagiers

- Présenter, nommer, décrire, caractériser, dénombrer simplement des personnes, des objets, des lieux, des activités.
 Сергей Эйзенштейн известный во всём мире советский кинорежиссёр и новатор. / Арт-объект «Красный вагон»
 Ильи Кабакова иллюстрация утопической мечты СССР. / Московское метро похоже на дворец.
- Se présenter de manière simple en indiquant son nom, son âge, quelques précisions sur sa famille, sa nationalité, d'où on vient, où on habite.
 - Меня зовут Марина. Я живу в Благовещенске, это столица Амурской области. Мой город находится на границе с Китаем. / Меня зовут Дашинима, это бурятское имя. Я шестой ребёнок в многодетной семье. Мы живём в Забайкалье, и я и мои родители буддисты.
- Raconter en relatant brièvement et de manière élémentaire un évènement, des activités passées et des expériences personnelles.
 - В прошлом году в августе мы с мамой путешествовали на пароходе по Волге. Мы были в Нижнем Новгороде, Казани, Волгограде и, конечно, в Астрахани. Погода была прекрасная и всё было здорово!

- Situer dans l'espace les personnes, les objets à l'aide d'une gamme assez étendue de marqueurs simples, y compris sous forme lexicalisée.
 - В центре плаката сверху мы видим герб СССР. Справа и слева от него флаги республик Советского союза. На переднем плане стоят люди. Они улыбаются. Эти люди символизируют разные народы, которые жили в СССР. Внизу написано «Да здравствует дружба народов СССР!»
- Situer dans le temps en utilisant quelques marqueurs temporels fréquents.
 - 12 апреля 1961-го года Гагарин полетел в космос. / Действие романа «Собачье сердце» происходит зимой в декабре, в двадцатые годы двадцатого века.
- Exprimer **une préférence** à l'aide des structures d'opposition, de concession ou de contraste à propos de sujets familiers. Мне нравится технический прогресс, особенно в области искусственного интеллекта. / Мне нравится ездить за границу, но я не хотел бы жить за границей. / Мне больше нравится жить в деревне.
- Exprimer son **opinion** en mobilisant le champ lexical des qualités et défauts, des caractéristiques, appréciées ou non. Я считаю, что в периоде «оттепели» есть свои плюсы и минусы. С одной стороны, это и политика десталинизации и больше свободы в обществе. С другой стороны, ценузра всё ещё работает. К примеру, экземпляры романа Василия Гроссмана «Жизнь и судьба» были конфискованы КГБ в 1961-м году.
- Organiser de manière linéaire un propos ou un récit en employant une gamme assez étendue de connecteurs logiques et chronologiques.
 - После Революции Москва снова стала столицей России. / Завтра я иду на День тигра, потому что это важно. / В проекте «Упсала-цирк» участвуют дети с особенностями, например, дети с синдроном Дауна.
- Exprimer un **souhait**, une **intention**, une **projection** ou une **volonté** au moyen de formules lexicalisées.

 Я хочу увидеть работу Шагала в опере Гарнье. / Брат мечтает поехать на Байкал и увидеть нерпу.
- Formuler des hypothèses en utilisant des verbes d'opinion ou les marqueurs de l'hypothèse et utiliser quelques subordonnées de condition, parfois sous forme lexicalisée.
 - Если у Лены будет время, она вечером позвонит подруге.

Interaction orale et écrite, médiation

L'interaction et la médiation sont fondamentales, car elles permettent de développer une autonomie langagière. À ce niveau, les élèves disposent d'une plus grande aisance dans la langue, qui leur permet de réagir de façon nuancée à une sollicitation et d'énoncer leur opinion. Les supports et les activités sont diversifiés, et l'entrainement à l'interaction et à la médiation est régulier.

Au cours des différentes interactions, les élèves peuvent jouer un rôle de médiateur auprès de leurs pairs, sur le plan linguistique ou culturel. Par la reformulation et l'explicitation, ils s'entrainent à collaborer avec autrui pour construire et transmettre du sens.

En situation d'interaction ou de médiation, l'élève développe des compétences de communication. Il apprend à développer des relations constructives et à gérer des difficultés.

Ce que sait faire l'élève

A2

Il peut communiquer dans le cadre d'une tâche simple et courante ne demandant qu'un échange d'information simple et direct sur des sujets familiers.

Il peut participer à des échanges de type social très courts mais sa capacité à soutenir une conversation dépend fortement de l'aide que l'interlocuteur peut lui apporter, mais est rarement capable de comprendre suffisamment pour alimenter volontairement la conversation.

Il peut reconnaitre les difficultés et indiquer en langage simple la nature apparente d'un problème.

Il peut transmettre les points principaux de conversations ou de textes sur des sujets d'intérêt immédiat à condition qu'ils soient exprimés clairement et en langage simple.

Ce que l'élève peut mobiliser en situation d'interaction et de médiation

Des stratégies

- Attirer l'attention pour prendre la parole.
- Indiquer qu'il suit ce qui se dit afin de coopérer.
- Indiquer qu'il ne comprend pas et demander de l'aide.
- Répéter le point principal d'un message simple sur un sujet quotidien, en utilisant des mots différents afin d'aider les autres à le comprendre.

Des actes langagiers

- Poser une large gamme de questions simples à l'aide des pronoms interrogatifs.
 - В каком году жил...? / В каком веке это было? / Чем ты занимаешься/интересуешься?
- Donner des conseils, des consignes ou des ordres simples grâce à des impératifs, des auxiliaires de modalité ou d'autres injonctions sous forme de questions, de locutions ou blocs lexicalisés. Y réagir.

Как будет правильно? / Каковы будут плюсы и минусы? / Следите за интонацией.

 Demander l'autorisation et exprimer simplement la permission, l'interdiction ou des contraintes à l'aide de blocs lexicalisés ou d'une gamme étendue de modaux.

Можно? / Нельзя! / Извините, нет.

- Faire part simplement de son accord ou de son désaccord.

Отлично! / Давайте! / Без проблем! / Я против. / Я за.

Donner et demander de l'aide de manière simple et directe (répéter, préciser, clarifier, traduire).

У меня вопрос. Скажите, пожауйста, что значит это слово. / Повторите, пожалуйста, ещё раз. Я не понял.

- Utiliser les principales formules de politesse et d'adresse pour saluer, prendre congé, remercier, s'excuser, y compris à l'écrit.
 Уважаемый, уважаемая... / С уважением. / Большое спасибо за помощь. / Дорогой, дорогая...
- Relancer par des questions simples non développées.

Вы можете повторить, пожалуйста?

- Utiliser une gamme étendue des verbes de perception.
- Utiliser une gamme plus étendue de termes permettant de situer une information.

Это отрывок из романа. Действие происходит в советское время.

- Exprimer des **sentiments** et des **émotions** en lien avec la thématique traitée à l'aide de groupes verbaux, d'adjectifs, d'interjections en situation ou en mobilisant des formules lexicalisées ou ritualisées.

Как красиво! / Какая милая матрёшка! / Просто ужас!

- Transmettre les informations pertinentes, y compris des informations d'ordre culturel, d'un prospectus, d'une invitation (lieu, horaire, prix), etc.

В эту субботу в парке Горького пройдёт концетр-акция в защиту природы. Билет стоит две тысячи рублей.

Outils linguistiques - LVC

À ce stade de découverte de la langue, plusieurs faits de langue méritent d'être repérés (grammaire de réception) et mobilisés (production) pour faciliter la compréhension et l'expression, sans qu'il soit attendu des élèves qu'ils sachent les analyser sur le plan grammatical. On aura ainsi recours à des phraséologismes et des expressions, signalés ci-dessous comme « blocs lexicalisés ».

Les corpus lexicaux et les points de grammaire cités ci-dessous correspondent à des besoins langagiers des élèves, suscités par une activité d'expression (lexique et grammaire de production).

Les listes qui suivent sont indicatives et **non exhaustives**, laissées à l'appréciation des professeurs en fonction du contexte de la classe.

Phonologie et prosodie

A2 phonologie

Consolidation du niveau A1+.

Enchainement préposition + nom.

Assourdissement des consonnes sonores en fin de mot ou devant une consonne sourde.

Accent de phrase interrogative (avec ou sans mot interrogatif, dans une construction avec ecmb).

Lexique en lien avec les axes culturels

Dans le lexique ci-dessous, pour des raisons de lisibilité, les verbes sont donnés à l'imperfectif uniquement. On veillera cependant à ce que les couples aspectuels soient connus.

- La société, les échanges et migrations

А2 дорога, иностранец, общество, поездка, торговля, товар, конфликт, война, мир, Азия, Европа, за границу/границей, бедный/богатый, зарабатывать, открывать/закрывать, работать кем, торговать, эмигрировать; bloc lexicalisé: счастливого пути, etc.

La diversité et l'inclusion

А2 возможность, сирота, дискриминация, инвалидность, право, разница, свобода, толерантность, трудность, интеграция в общество, другой, равный, иметь, помогать, решать; blocs lexicalisés: дети-инвалиды, дети с ограниченными возможностями, etc.

Les innovations scientifiques et technologiques

А2 наука, вызов, прогресс, научное открытие, учёный, инновационный, опасный, виноват, этический вопрос, изучать, исследовать, экспериментировать, отвечать за, etc.

La nature et son exploitation

А2 волонтёр, защита, красота, животный мир, дикое животное, природный ресурс, чистый/грязный воздух, огромный, загрязнять, защищать, использовать, строить, etc.

Art et pouvoir

А2 искусство, архитектура, живопись, публика, власть, цензура, соцреализм, выставка, на переднем/заднем плане, виден/видна, свободный, официальное/неофициальное искусство, свобода слова, снимать фильм, выражать, изображать, отражать, контролировать, запрещать, etc.

La période soviétique

A2 идеология, жильё, мебель, игрушка, парк культуры и отдыха, колхоз, комсомолец, пионер, плакат, пропаганда, телевидение, товарищ, цензура, коммунальная квартира, коммунистическая партия, Советский союз, верить, следить за; bloc lexicalisé: стоять в очереди, etc.

Les changements : buts, causes et conséquences

A2 изменение, причина, начало, конец, начинать(ся), заканчивать(ся), изменять(ся), падать, развивать(ся), расти, становиться, etc.

- Les émotions et les sentiments

A2 радость, гордость, надежда, понимание, страх, впечатление, протестовать, радоваться, уважать, чувствовать, испытывать, etc.

- Argumenter et comparer

А2 плюс, минус, важный/сложный вопрос, по моему мнению, в первой/во второй части, во-первых, во-вторых, согласен/согласна, однако, хотя, наконец, например, итак, кажется, выступать за/против, считать, объяснять, blocs lexicalisés: в заключение можно сказать, нельзя забывать, etc.

Grammaire A2

Le verbe et le groupe verbal

- Connaître le présent de l'indicatif des verbes les plus courants
 - Conjugaison avec voyelle de liaison –И: verbes réguliers (говорить, смотреть, стоять, лежать...); verbes avec palatalisation (любить, готовить, сидеть, видеть...).
 - Conjugaison avec voyelle de liaison –*E*: verbes réguliers (думать, читать, играть, отдыхать, работать...); verbes avec palatalisation (писать); verbes avec changement de radical (жить, идти).
- Savoir conjuguer les auxiliaires modaux : хотеть, мочь.
- Connaitre quelques verbes à conjugaison irrégulière : давать, вставать, есть, пить.
- Connaitre la conjugaison de quelques verbes en -ся: учиться, заниматься.
- Le verbe être δωπь et ses particularités : non exprimé au présent, usage du tiret à l'écrit.
- Maitriser la structure у меня есть/у меня нет à tous les temps.
- Connaître quelques formes courantes de l'impératif à partir notamment des consignes de classe : откройте тетрадь, пишите, скажите, повторите...
- Approfondir le système aspectuel au passé, découvrir le passé perfectif.
- Découvrir le système aspectuel au futur : futur imperfectif et futur perfectif (formation et emplois).
- Découvrir les verbes de déplacement : les verbes simples, déterminés et indéterminés, et leurs emplois.

Les formes et fonctions du groupe nominal, les cas et les déclinaisons

Le nom

- Identifier les trois genres (masculin, féminin et neutre) et leurs terminaisons possibles.
- La maitrise des cas : approfondir les six cas et leurs fonctions correspondantes ; maitriser la déclinaison des féminins en A et des masculins/neutres à tous les cas, au singulier et au pluriel.
- Découvrir la rection de quelques verbes courants (помогать, хотеть, заниматься) et de quelques prépositions (у + génitif; с + instrumental; к + datif).

L'adjectif

- Découvrir la déclinaison régulière des adjectifs, au singulier et au pluriel.
- reconnaitre et savoir utiliser l'adjectif attribut.
- Maitriser la déclinaison de l'adjectif κακοй à tous les cas.

Les déterminants

- Découvrir les déterminants possessifs au nominatif мой брат, твоя сестра, наш класс...
- Utiliser le déterminant possessif à la 3e personne du singulier (ezo/eë).

Les pronoms

- Utiliser les pronoms personnels au nominatif, à l'accusatif et au génitif (après Y).
- Découvrir les désinences des pronoms personnels aux autres cas.

Les adverbes et les locutions prépositives pour situer dans le temps et dans l'espace

- Élargir la gamme des adverbes et groupes prépositionnels : часто, иногда, никогда, долго, редко, при Горбачёве, с пятого до двадцать второго августа, с понедельника по пятницу, к понедельнику.
- Exprimer la date complète: Мы познакомились пятого марта две тысячи двадцать первого года.
- Indiquer le siècle (в двадцатом веке) et l'année (в тысяча девятьсот девяносто первом году).
- Utiliser les adverbes de lieu (здесь/сюда, там/туда, справа, слева, сюда, туда, направо, налево, прямо).

Les numéraux

- Cardinaux : de 1 à 100 au nominatif.
- Ordinaux : de первый à тридцатый à tous les cas.

Les degrés de comparaison des adjectifs et adverbes

- Découvrir le comparatif de supériorité régulier de l'adjectif et de l'adverbe en -EE (интереснее, красивее, быстрее...), quelques comparatifs en −E : больше, меньше, хуже, лучше, ближе, дальше...
- Découvrir le superlatif de l'adjectif avec самый.

L'organisation de la phrase

- Approfondir la connaissance de l'ordre des mots en russe, plus souple.
- Repérer l'organisation des différents types de phrase: la phrase interrogative totale et partielle, et la phrase impérative ou injonctive.
- Maitriser l'accentuation et l'intonation de la phrase interrogative (avec et sans mot interrogatif, accent de phrase interrogative dans une construction avec *ecmb*).
- Utiliser les modalisateurs может быть ou наверное pour indiquer le degré de vraisemblance de l'énoncé.
- Utiliser quelques connecteurs chronologiques (сначала, потом, наконец) ои logiques pour raconter, décrire et illustrer (как / например).
- Approfondir la phrase complexe avec de nouvelles conjonctions de subordination telles que хотя, так как etc., les conjonctions de subordination de temps (до того как, после того, как...), de but (чтобы) et de condition (если, если бы).
- Découvrir la proposition subordonnée relative avec который.
- Savoir former une proposition impersonnelle (sans sujet au nominatif), avec pour noyau un adverbe (мне весело) ou un verbe en -ся (мне хочется).
- Savoir former une phrase interrogative avec la particule –ли.
- Découvrir la structure syntaxique mo, чmo/ mom, κmo.
- Connaitre les règles (ponctuation) du discours direct.

Classe terminale

Niveaux de maitrise linguistique visés à la fin de l'année

Classe	LVB	LVA
terminale	B1	B2

Classe	LVC
terminale	A2+ / B1

L'année de terminale s'inscrit dans la continuité de l'année de première. Le programme culturel est commun aux LVA, LVB et LVC. La diversité croissante des objets d'étude et des documents authentiques permet aux élèves de croiser les approches disciplinaires (lettres, arts, histoire-géographie, géopolitique, etc.). En fonction des outils linguistiques mobilisés, les objets d'étude proposés peuvent donner lieu à des traitements différents, adaptés au niveau des élèves concernés. En lien avec la maturité intellectuelle des élèves, les thématiques culturelles étudiées permettent d'appréhender la complexité des défis auxquels la Russie contemporaine est confrontée dans les domaines politique, économique et social.

En terminale LVA-LVB, les élèves poursuivent leur apprentissage des éléments propres à la langue russe : système des déclinaisons, système verbal (aspects, verbes de déplacement, participes), structure de la phrase complexe. Les élèves consolident leurs compétences et développent leur autonomie dans l'expression de leur pensée en russe. En réception, ils sont entrainés régulièrement à identifier les différents points de vue exprimés et à comprendre la logique interne d'un propos. En production comme en interaction, ils sont incités à donner leur opinion et à la justifier, à interagir de façon pertinente, à développer une argumentation convaincante (niveau B2).

En terminale LVC, les élèves manient une langue usuelle de plus en plus complexe et mobilisent tous les outils linguistiques à leur disposition pour comprendre une argumentation, exprimer leur point de vue ou nuancer leurs propos. Ils s'appuient sur les compétences linguistiques et culturelles acquises lors de leur parcours pour comprendre le fonctionnement de la langue russe et appréhender les représentations, les réalités et les enjeux propres à l'aire russophone.

Repères culturels - LVA, LVB et LVC

Cinq axes parmi les six proposés doivent être traités pendant l'année, dont obligatoirement l'axe 6. Les professeurs peuvent traiter les axes dans l'ordre de leur choix. Ils peuvent aussi en associer deux, reliés par une problématique commune, dans une même séquence.

Dans la voie technologique, au moins trois axes sont à traiter pendant l'année, l'étude de l'axe 6 étant vivement recommandée ; au choix des professeurs et selon leurs classes, les autres axes peuvent aussi être traités.

Les professeurs abordent chaque axe à travers au moins un objet d'étude. Les objets d'étude pour chaque axe sont proposés à titre indicatif. Qu'ils choisissent au sein des objets d'étude proposés ou non, les professeurs veillent à ancrer les séances dans la réalité culturelle de la langue enseignée : historique, géographique, sociale, politique, artistique.

Axe 1. Espace privé et espace public

L'espace public peut être défini comme l'ensemble des espaces destinés à l'usage de tous à des fins de circulation et de rassemblement, de pratiques individuelles et collectives, ou d'expression de l'opinion publique. Quelles sont les conditions et les enjeux de son existence en Union soviétique et en Russie face au pouvoir politique ? Dans quels espaces la vie privée des citoyens peut-elle se déployer ? Les femmes ont-elles le même accès que les hommes à la sphère publique ? Comment les évolutions du travail redéfinissent-elles la frontière entre espace privé et espace professionnel ?

Objets d'étude possibles

- Investir l'espace public : entre encadrement par les pouvoirs publics et émergence d'une sphère publique plus autonome
- La vie privée en Russie, refuge et lieu d'expression ?
- Les femmes à la conquête de l'espace public
- Le travail, entre espace public et espace privé

Axe 2. Territoire et mémoire

Musées, lieux de mémoire, mais aussi déboulonnage de statues et changements de toponymes : le patrimoine en constante évolution reflète le rapport complexe que les Russes entretiennent avec leur passé. À la jonction entre histoires personnelles et histoire nationale, comment une mémoire collective s'élabore-t-elle en Russie ? Quelles en sont les manifestations (commémorations, musées, reconstitutions, etc.), quels en sont les enjeux ? Comment ancrer les épisodes douloureux de l'histoire russe dans un héritage partagé ? Cet axe peut inviter à s'interroger sur la manière dont l'héritage collectif et une culture commune se sont construits et se transmettent.

Objets d'étude possibles

- Moscou, la mémoire d'une cité
- Le Goulag, une mémoire en danger
- Les mémoires de la Seconde Guerre mondiale
- Les villes entreprises du complexe militaro-industriel : Territoires secrets et interdits

Axe 3. Fictions et réalités

Des contes et légendes aux œuvres de fiction, le patrimoine culturel permet à une société d'appréhender le monde à partir d'un imaginaire commun et de modèles, fictifs ou réels. Quels archétypes les mythes slaves, les figures historiques de la Rus' médiévale ou les personnages littéraires transmettent-ils ? À travers quelles images, quelles représentations et quels genres, la littérature russe s'est-elle essayée à expliquer la société de son temps ? Comment cet héritage culturel est-il revisité dans les productions littéraires et artistiques contemporaines ?

Objets d'étude possibles

- Les personnages littéraires, reflets de la société russe?
- Μοŭ Πumep. Saint-Pétersbourg, l'imaginaire d'une ville
- Понедельник начинается в субботу. Les univers fantastiques
- Les chroniques (летописи), entre histoire et littérature

Axe 4. Enjeux et formes de la communication

La communication dans les espaces russe et soviétique varie au gré des évolutions technologiques, des premiers journaux et sténogrammes aux médias audiovisuels et numériques. Comment l'information est-elle diffusée en URSS et en Russie, à quels destinataires et à quelles fins ? Quelles sont les interactions entre les individus, les groupes et le pouvoir ? De l'identification émotionnelle à la distance critique, quel est le degré d'adhésion du public aux messages véhiculés ? Selon quelles modalités s'effectuent les échanges culturels entre la Russie et le monde ?

Objets d'étude possibles

- Journalisme et liberté de la presse en Russie
- Écrire pour agir sur le monde
- Горе от ума! Dits et non-dits du théâtre russe
- D'une langue à l'autre, le voyage des textes russes

Axe 5. Citoyenneté et mondes virtuels

La Russie est l'un des rares pays à disposer d'un écosystème numérique de plateformes et de services dirigés par des entreprises russes et régis par le droit russe, indépendant des « géants du net » américains ou chinois. Le segment russophone d'internet, RuNet, et ses grandes entreprises de médias et de services tels les portails Yandex et Rambler, le réseau social *BKohmakme* font partie du quotidien des Russes, comme de certains pays russophones. Comment les Russes s'emparent-ils de ces outils ?

Objets d'étude possibles

- Le numérique au quotidien, ses usages et ses enjeux
- Individus et réseaux, citoyens et communautés numériques
- Le RuNet et le monde, entre insularité et ouverture
- Réalité virtuelle et « Internet des sens » : les apports de la Russie dans le domaine du divertissement numérique interactif

Axe 6. La Russie face aux défis du XXIe siècle

À la suite des profonds bouleversements survenus dans les années 1990, la Fédération de Russie doit faire face à de nombreux défis sur les plans sociétal, économique et politique, entre ruptures et continuité. Quelles réponses l'État et la société civile proposent-ils? Comment la Russie conçoit-elle sa place sur la scène internationale (partenariats, influence, conflits)? Dans quelle mesure les locuteurs russophones dans le monde contribuent-ils à interroger et à redéfinir l'identité et la culture russes?

Objets d'étude possibles

- Vie politique et société civile en Russie
- Hydrocarbures, or et diamants, une économie de rente?
- Russophonie(s) en tension
- La Russie et le monde

Repères linguistiques - LVA, LVB et LVC

En LVC, pour certaines langues particulièrement éloignées du français, notamment les langues n'utilisant pas l'alphabet romain, il est difficile d'atteindre le niveau B1 dans les compétences d'écrit. C'est la raison pour laquelle le niveau attendu en LVC est A2+-B1. Le niveau B1 étant visé en fin de terminale en LVB et au moins partiellement en LVC, les repères linguistiques sont présentés ici en référence aux niveaux B1 (LVB et LVC) et B2 (LVA).

Activités langagières

Compréhension de l'oral et de l'écrit

En terminale, le niveau de compréhension atteint par les élèves leur permet de travailler sur des documents authentiques de différentes natures pour en comprendre le genre, les idées principales et leur enchainement. S'appuyant sur des stratégies de reconnaissance, de compréhension et de déduction, les élèves parviennent à reconstruire le sens d'un document (relever des informations, identifier les points du vue) et à en interpréter le sens implicite. Ils peuvent identifier les enjeux d'un sujet dans sa complexité (diversité des approches dans un ou plusieurs documents). Ils sont également capables d'apprécier le point de vue propre à un auteur et d'évaluer la portée de ses propos.

Dans les activités de compréhension, l'élève développe des compétences pour résoudre des problèmes de façon créative et gérer ses émotions et son stress.

À l'image des documents, les projets d'écoute et de lecture se diversifient. Il peut ainsi être demandé aux élèves de :

- rédiger un courrier de lecteurs en réaction à un article ;
- enregistrer un message vocal en réponse à un message oral ou écrit;
- rendre compte d'un document, en langue cible, à l'oral ou à l'écrit;
- rédiger une proposition, commerciale par exemple, à partir de plusieurs documents ;
- transcrire un document fictionnel dans un autre code (exemple : film en bande dessinée, texte fictionnel en saynète, etc.);
- rédiger une critique, un résumé, une synthèse.

Ce que sait faire l'élève

B1

S'agissant de sujets familiers, il peut comprendre les points principaux et des éléments descriptifs dans des textes factuels rédigés dans un langage courant, ainsi que des interventions dans une langue claire et standard.

Il peut comprendre les points principaux de bulletins d'information radiophoniques ou de programmes télévisés sur des sujets familiers si le débit est assez lent et la langue relativement articulée, ainsi que suivre de nombreux films dans lesquels l'histoire repose largement sur l'action et l'image et où la langue est claire et directe.

B2

S'agissant de sujets assez familiers, il peut comprendre les principaux points de textes et d'interventions complexes et d'une certaine longueur, en distinguant faits et points de vue, en identifiant des détails pertinents, en repérant la structuration chronologique, discursive et argumentative, en étant éventuellement aidé, à l'oral, par la présence d'un plan accompagnant l'intervention.

Il peut comprendre la plupart des reportages ou films en langue standard et identifier le ton, l'humeur, l'intention ou le point de vue du locuteur.

Il peut lire de manière autonome une grande variété de textes et parcourir rapidement plusieurs types de textes en parallèle pour en relever les points pertinents.

Ce que l'élève peut mobiliser pour comprendre

La colonne de droite liste principalement les nouveaux apports du niveau B2.

B1	B2
Des stratégies Reconstruire le sens à partir d'éléments significatifs (accents de phrase, accents de mot, ordre des mots, mots connus sur la thématique). S'appuyer sur des indices culturels pour interpréter et problématiser. S'appuyer sur les indices paratextuels pour formuler des hypothèses sur le contenu d'un document. S'appuyer sur les champs lexicaux en lien avec la thématique abordée pour inférer le sens de ce qui est inconnu à partir de ce qui est compris (металлургическая компания, месторождение, энергетические ресурсы), ои sur la composition des mots (саморазвитие, правозащитник), et la dérivation (государственный, собеседник) pour en déduire leur sens.	Des stratégies Pour anticiper sur la recherche d'informations et la structurer, mettre en place un projet d'écoute ou de lecture à partir de la thématique ou de la problématique traitée, ou d'activités d'expression prévues en aval. S'appuyer sur les marques de déclinaisons pour identifier la fonction des éléments dans la phrase. Reconnaitre le système des aspects, les participes actifs et passifs. Repérer les phrases complexes à plusieurs propositions (les relatives, les subordonnées). Apprendre à réguler son écoute à l'oral (baladodiffusion). S'appuyer sur des indices culturels présents dans les différents supports pour construire le sens. Analyser en continu la construction du sens en confrontant ce qui a été compris avec les éléments nouveaux survenant lors de l'écoute ou de la lecture. Distinguer dans les énoncés ce qui relève de l'information et de la prise de position de l'auteur. Repérer des marqueurs stylistiques permettant d'accéder à l'intention non immédiatement explicite de l'auteur (emphase, ironie, etc.)

Expression orale et écrite

En terminale, les élèves peuvent produire des écrits de natures différentes : dialogue, résumé de texte, article, récit, texte argumentatif. Ils peuvent mettre des documents en relation, les interpréter et en extraire une problématique. Ils sont capables d'exprimer leur point de vue de façon nuancée et d'argumenter sur des sujets familiers ou des thématiques étudiées.

Dans cette transition vers l'autonomie, les élèves doivent être accompagnés pour développer un discours plus spontané et plus personnel. À l'oral comme à l'écrit, ils développent des stratégies de contrôle et de correction, de compensation par des mots plus simples ou des synonymes.

Dans le parcours d'apprentissage, les erreurs sont normales et font partie intégrante du processus. Cependant, il est essentiel que les professeurs continuent d'identifier les erreurs principales et puissent apporter ensuite une réponse appropriée (correction ou remédiation) pour permettre aux élèves de les comprendre et de progresser dans leur maitrise de la langue, sans toutefois les bloquer dans leur expression.

Dans les activités d'expression, l'élève développe des compétences pour communiquer de façon constructive.

Ce que sait faire l'élève

B1

Il peut raconter une histoire, décrire un évènement et exprimer clairement ses sentiments par rapport à quelque chose qu'il a vécu et expliquer pourquoi il ressent ces sentiments.

Il peut faire un exposé préparé ou une description détaillée non complexe sur un sujet familier qui soient assez clairs pour être suivis sans difficulté la plupart du temps.

Il peut donner des raisons simples pour justifier un point de vue, par exemple pour rédiger une critique simple sur un film, un livre ou un programme télévisé, en utilisant des structures simples et un vocabulaire peu étendu.

B2

Il peut développer de manière claire, détaillée et cohérente une gamme étendue de sujets en relation avec son domaine d'intérêt, y compris, à l'oral, en s'écartant spontanément d'un texte préparé pour s'adapter à son public.

Il peut dire de façon détaillée en quoi des évènements et des expériences le touchent personnellement.

Il peut développer méthodiquement une argumentation en mettant en évidence les points significatifs et les éléments pertinents, par exemple pour écrire une critique de film ou de livre ou pour produire une synthèse.

Ce que l'élève peut mobiliser pour s'exprimer

Les exemples renvoient aux axes culturels et mobilisent des outils linguistiques listés en fin de document. La colonne de droite liste principalement les nouveaux apports du niveau B2.

Des stratégies A l'oral Compenser par des périphrases, des synonymes ou antonymes les mots manquants relatifs aux sujets courants. S'entrainer à s'autocorriger et se reprendre sans perdre ses moyens. Mobiliser suffisamment de schémas maitrisés de façon naturelle ou automatique (ilots de sécurité) pour se donner le temps de réfléchir aux éléments nouveaux requérant de l'attention. S'entrainer de manière ludique à gérer des situations inattendues dans des domaines familiers. A l'écrit Contrôler sa production a posteriori. Gérer les outils à disposition de manière autonome. Recourir à des connecteurs et des stratégies de structurations variées pour donner de la cohésion et de la cohérence.		
 À l'oral Compenser par des périphrases, des synonymes ou antonymes les mots manquants relatifs aux sujets courants. S'entrainer à s'autocorriger et se reprendre sans perdre ses moyens. Mobiliser suffisamment de schémas maitrisés de façon naturelle ou automatique (ilots de sécurité) pour se donner le temps de réfléchir aux éléments nouveaux requérant de l'attention. S'entrainer de manière ludique à gérer des situations inattendues dans des domaines familiers. À l'écrit Contrôler sa production a posteriori. Gérer les outils à disposition de manière autonome. Recourir à des connecteurs et des stratégies de structurations variées pour donner de la cohésion et de la Varier les effets de prosodie et de style pour souligner, mettre en valeur, appuyer un propos, attirer l'attention. Parler « à la manière de » en s'inspirant de documents vus en classe. Prendre l'habitude de différentes modalités de prise de parole (pupitre, micro, radio, etc.). À l'écrit S'entrainer à varier les registres de langue et de discours. Travailler le développement thématique et la cohérence en articulant idée principale, idées secondaires et exemples. 	B1	В2
	 À l'oral Compenser par des périphrases, des synonymes ou antonymes les mots manquants relatifs aux sujets courants. S'entrainer à s'autocorriger et se reprendre sans perdre ses moyens. Mobiliser suffisamment de schémas maitrisés de façon naturelle ou automatique (ilots de sécurité) pour se donner le temps de réfléchir aux éléments nouveaux requérant de l'attention. S'entrainer de manière ludique à gérer des situations inattendues dans des domaines familiers. À l'écrit Contrôler sa production a posteriori. Gérer les outils à disposition de manière autonome. Recourir à des connecteurs et des stratégies de structurations variées pour donner de la cohésion et de la 	 À l'oral Varier les effets de prosodie et de style pour souligner, mettre en valeur, appuyer un propos, attirer l'attention. Parler « à la manière de » en s'inspirant de documents vus en classe. Prendre l'habitude de différentes modalités de prise de parole (pupitre, micro, radio, etc.). À l'écrit S'entrainer à varier les registres de langue et de discours. Travailler le développement thématique et la cohérence en articulant idée principale, idées secondaires et

Des actes langagiers

- Présenter, nommer, décrire, caractériser, dénombrer de manière détaillée des personnes, des objets, des lieux.

 Главные достопримечательности Москвы находятся в историческом центре города. Среди них: Красная площадь, Храм Василия Блаженного, Кремль, Большой театр, Библиотека имени Ленина.
- Se présenter de manière adaptée en maitrisant les principaux codes sociolinguistiques et pragmatiques. Меня зовут Булат. Я живу в Уфе, это столица Республики Башкортостан. В семье мы говорим порусски и по-башкирски. Мне нравится говорить на родном языке.
- Raconter une histoire de façon organisée, le cas échéant en sélectionnant des éléments pertinents lus ou entendus pour les restituer; faire brièvement le récit d'une expérience en lien avec les thématiques étudiées.
- Субботник организованный и бесплатный труд на благо общества. Субботники были важным элементом трудового воспитания в СССР. Эта традиция жива и сегодня.
- **Situer dans l'espace** les personnes ou les objets en maitrisant une gamme étendue de marqueurs courants. На портрете Альтмана Анна Ахматова сидит в кресле. Мы видим её в профиль. Поэтесса не смотрит на зрителя.

Des actes langagiers

- Présenter, nommer, décrire, caractériser de manière précise et détaillée des personnes, des objets, des lieux, des situations, des évènements.
- Памятник Петру Первому на Сенатской площади в Санкт-Петербурге известен как «Медный всадник» благодаря произведению А. Пушкина.
- Se présenter de manière adaptée en maitrisant une large gamme de codes sociolinguistiques et pragmatiques, par exemple présenter un intervenant, écrire à la manière de, etc.

Привет! С вами на связи Наталья из Москвы и сегодня у нас в гостях... / Друзья, добрый день. Меня зовут Олег, добро пожаловать на мой канал, где я рассказываю о своих путешествиях по России.

- Raconter une histoire ou faire le récit d'une expérience en lien avec les thématiques étudiées en recherchant certains effets de style simples (emphases, incises, ellipses, anaphores, etc.) et en adaptant la structure narrative aux effets recherchés.
- Московское метро не просто общественный транспорт. Это место, похожее на дворец или на музей, хранит память об истории Советского союза.
- Situer dans l'espace les personnes ou les objets en maitrisant la plupart des règles et marqueurs courants :

 Situer dans le temps en utilisant une large gamme de marqueurs temporels courants adaptés à la situation et en maitrisant l'expression de certaines relations d'antériorité, de concomitance et de postériorité.

Перестройка – цикл реформ в СССР с 1985 по 1991 год.

 Exprimer de façon nuancée des sentiments variés à l'aide de champs lexicaux suffisamment étendus (surprise, regret, déplaisir, dégout, affection, compassion, honte, tristesse, etc.).

Как жалко, что я не могу поехать с вами! Не может быть!

 Organiser et structurer un propos ou un récit en employant une large gamme de connecteurs logiques et chronologiques pour hiérarchiser son propos, ajouter une idée, nuancer, évoquer une alternative, exprimer la cause, la conséquence, l'opposition, la concession ou souligner, mettre en relief.

Конечно, искусственный интеллект оказывает большую помощь в работе, однако я не могу сказать, что мне нравится эта тенденция.

- Exposer et expliciter un projet, une intention, une projection dans l'avenir.
 - В будущем я хотел бы работать в сфере цифровых технологий.
- Formuler des hypothèses en employant des structures pour exprimer son opinion de manière nuancée ainsi que des structures hypothétiques.
 - По всей видимости, советский рок сыграл свою роль в период Перестройки.
- Exprimer et justifier une opinion: comparer, opposer, peser le pour et le contre.

Россия — одна из самых крупных стран-производителей нефти и газа. В этом есть преимущества, так и недостатки.

- Фонтан «Бармалей» в Сталинграде изображает танцующих вокруг крокодила детей. На известной фотографии 1942 года эта скульптурная композиция выглядит апокалиптично на фоне руин и пожара.
- Situer dans le temps en utilisant une large gamme de marqueurs temporels ajustés à la situation et en maitrisant l'expression de certaines relations d'antériorité, de concomitance et de postériorité.
 - «Чернобыльская молитва» С. Алексиевич была опубликована в 1997 году, то есть спустя 11 лет после аварии на Чернобыльской АЭС.
- Exprimer de façon nuancée et avec précision une large gamme de **sentiments** (surprise, regret, déplaisir, dégout, affection, compassion, honte, tristesse, etc.).

 Неужели это правда?

Обидно. / Я горжусь тобой.

- Organiser et structurer un récit ou un propos en employant une large gamme de connecteurs logiques et chronologiques imbriqués dans des structures complexes. Даже если принять во внимание тот факт, что искусственный интеллект облегчает работу, я против его использования в секторе образования.
- Exposer avec différents degrés de conviction un projet, une intention, une projection dans l'avenir, y compris incluant d'autres personnes.
 - Не уверен, что смогу, но постараюсь присоединиться к вам завтра на собрании.
- Exprimer avec aisance différentes modalités de la condition (irréel, conditionnel).
 - Главным условием реализации этой инициативы было бы финансирование со стороны государства.
- Établir une corrélation, une relation de proportionnalité entre deux faits ou situations.
 - Чем скорее вы подадите заявку на Госуслугах, тем скорее вы получите социальную стипендию.

Interaction orale et écrite, médiation

En terminale, les élèves manient la langue russe avec une relative aisance, qui leur permet de réagir de façon nuancée à une sollicitation, d'énoncer leur opinion, d'interagir de façon pertinente. L'aisance dans la langue se traduit par une certaine fluidité, mais aussi par une plus grande spontanéité dans les interventions. On veillera à diversifier les supports et les activités proposés afin d'entrainer tout particulièrement à cette compétence langagière.

L'interaction écrite ou orale prend des formes variées et de plus en plus complexes (présenter et rendre compte d'un document, exposer une thématique, expliciter le point de vue de l'auteur, participer à un débat préparé, reformuler, etc.). Ces deux formes d'interaction visent à construire différemment l'accès au sens d'un support, à faciliter la coopération et le développement d'un travail collectif.

Au cours des différentes interactions, les élèves peuvent jouer un rôle de médiateur auprès de leurs pairs, sur le plan linguistique ou culturel. Par la reformulation et l'explicitation, la participation à des productions collectives écrites et orales, ils s'entrainent à collaborer avec autrui pour construire et transmettre du sens, comme pour réaliser un projet commun.

En situation d'interaction ou de médiation, l'élève développe des compétences de communication. Il apprend à développer des relations constructives et à gérer des difficultés.

Ce que sait faire l'élève

B1

Il peut aborder une conversation en langue standard clairement articulée, sur un sujet familier bien qu'il lui soit parfois nécessaire de faire répéter certains mots ou expressions et même s'il peut parfois être difficile à suivre lorsqu'il essaie de formuler exactement ce qu'il aimerait dire (expression de sentiments, comparaison, opposition).

Il peut prendre part à des conversations simples de façon prolongée tout en prenant quelques initiatives mais en restant très dépendant de l'interlocuteur.

Il peut résumer (en langue Y), l'information et les arguments issus de textes ou dossiers, etc. (en langue X), sur des sujets familiers. Il peut rassembler des éléments d'information de sources diverses (en langue X) et les résumer pour quelqu'un d'autre (en langue Y).

Il peut donner des consignes simples et claires pour organiser une activité et poser des questions pour amener les personnes à clarifier leur raisonnement.

Il peut montrer sa compréhension des problèmes clés dans un différend sur un sujet qui lui est familier et adresser des demandes simples pour obtenir confirmation et/ou clarification.

R2

Il peut exposer ses idées et ses opinions et argumenter sur des sujets complexes familiers, identifier avec précision les arguments d'autrui et y réagir de façon convaincante en langue standard.

Il peut conduire un entretien ou une conversation avec efficacité et aisance, en s'écartant spontanément des questions préparées et en exploitant et relançant les réponses intéressantes.

Il peut (en langue Y), faire une synthèse et rendre compte d'informations et d'arguments venant de diverses sources orales et écrites (en langue X).

Il peut comparer, opposer et synthétiser (en langue Y), des informations et points de vue différents (en langue X).

Il peut organiser et gérer un travail collectif de façon efficace, agir comme rapporteur d'un groupe, noter les idées et les décisions, les discuter avec le groupe et faire ensuite en plénière un résumé des points de vue exprimés.

Il peut aider des interlocuteurs à mieux se comprendre et à obtenir un consensus en reformulant leurs positions ou, à l'occasion de rencontres interculturelles, reconnaitre des points de vue différents de sa propre vision du monde et en tenir compte, clarifier les malentendus et discuter des ressemblances et des différences de points de vue et d'approches en vue de faciliter l'interaction ou les échanges et de permettre à la discussion d'avancer.

Ce que l'élève peut mobiliser en situation d'interaction et de médiation

Les exemples renvoient aux axes culturels et mobilisent des outils linguistiques listés en fin de document. La colonne de droite liste principalement les nouveaux apports du niveau B2.

 Faire expliciter différents points de vue afin de faciliter la compréhension par tous. S'aider de l'intonation, des hésitations pour identifier le point de vue des interlocuteurs. Expliquer ou transposer pour autrui, en des termes courants ou imagés, une référence implicite simple présente dans un message pour rendre accessible un contexte culturel. 	Échanger, vérifier et confirmer des informations afin de faciliter la compréhension par tous. Rendre des informations ou des références sur un sujet courant ou un contexte culturel plus claires et plus explicites pour autrui en les paraphrasant de différentes manières. Poser des questions, faire des commentaires et proposer des reformulations simples pour garder le cap d'une discussion. Compenser son manque de lexique en exprimant le sens d'un mot à l'aide d'une périphrase ou une autre reformulation (par exemple, « un camion pour voyageurs » pour « un autocar »).
 Poser des questions précises à l'aide des adjectifs interrogatifs portant sur la fréquence, le degré, la mesure. Как часто здесь бывает врач? / Как долго едет Транссибирский экспресс? / Сколько километров между Москвой и Владивостоком? Donner des conseils, des consignes ou des ordres de manière souple et adaptée, ou y réagir, grâce à des impératifs ou des auxiliaires de modalité. Слушайте внимательно! / Тебе надо больше работать над интонацией. / Ни пуха, ни пера! Demander l'autorisation et exprimer simplement la permission, l'interdiction, ou des contraintes à l'aide d'une gamme étendue de modaux. Вы не против, если я ему помогу? / К сожалению, в пятницу у меня тренировка. 	Poser une large gamme de questions pour vérifier qu'il a compris ce que le locuteur voulait dire et faire clarifier les points équivoques. Что вы хотели этим сказать? / Как это надо понимать в данном контексте? / Я не уверена, что поняла. Donner des conseils, des consignes ou des ordres de manière adaptée, ou y réagir, en fonction de codes sociolinguistiques et pragmatiques. Вам стоит уделять больше внимания интонации и произношению. / Перестаньте болтать. Demander l'autorisation et exprimer avec une large gamme de moyens une (in)capacité, la permission, l'interdiction, ou des contraintes. Позвольте вам помочь? / Это недопустимо. Exposer différents points de vue et présenter les différents

dégageant des pistes d'entente possibles.

 Reformuler en modulant son expression pour s'assurer d'avoir compris ou d'avoir été compris (répéter, préciser, clarifier, traduire).

Правильно ли я понял, что...?

 Utiliser les principales formules de politesse et adapter son propos à l'interlocuteur en faisant preuve de compétences sociolinguistiques, y compris à l'écrit.

Дорогой папа. / Целую, обнимаю. Твой сын.

В ответ на ваше письмо...

- **Relancer** et reformuler de manière souple.

Как вы сказали? Почему это произошло? / Вы можете уточнить?

 Utiliser une gamme étendue de termes permettant d'expliciter et hiérarchiser une information.

Действие романа происходит в первые месяцы Перестройки.

 Exprimer des émotions et des sentiments nuancés en lien avec la thématique traitée.

Как жалко! / Как трогательно! / Тонкая ирония.

– Transmettre les informations pertinentes, y compris quelques informations implicites d'ordre culturel, une affiche publicitaire, une chanson, un texte informatif, etc.

Из этого плаката понятно, что идея дружбы народов была сильна в СССР.

Это моё мнение, но не ваше. Давайте искать компромисс.

 Formuler des questions et des commentaires pour inciter l'interlocuteur à développer ses idées et à justifier ou clarifier ses opinions.

Допустим, что это возможно. Ваши действия?

 Utiliser une large gamme de formules de politesse et adapter son propos à l'interlocuteur pour intervenir au bon moment, soutenir et terminer un échange, y compris à l'écrit.

Будьте добры. / Примите мои поздравления.

 Reformuler les idées des autres et les intégrer de façon cohérente à son propre discours.

Если я вас верно понял, то вы хотели сказать, что... / то вы имеете в виду, что...

 Utiliser une large gamme de termes permettant d'expliciter un processus complexe en le décomposant en une série d'étapes plus simples.

В повести автор долго описывает детство главного героя. Он проявляет особенный интерес к семейным отношениям.

 Exprimer, avec précision, des sentiments et des émotions en lien avec la thématique traitée.

Как верно сказано/подмечено!

- Transmettre avec précision une information détaillée, y compris des informations implicites d'ordre culturel.
При посмотре видеоклипа сразу видно, что певец выступает за свободу слова.

Outils linguistiques - LVA, LVB et LVC

Le bagage linguistique des élèves se construit graduellement, dans une démarche spiralaire qui leur permet de disposer progressivement d'une gamme d'outils lexicaux et grammaticaux plus riche, d'abord en reconnaissance puis en répétition et en production. En parallèle des nouvelles notions, il faut veiller à remobiliser les points acquis les années précédentes tout en les étoffant. Pour ce faire, il est recommandé de consulter les programmes des niveaux inférieurs.

Les listes qui suivent sont indicatives et **non exhaustives**, laissées à l'appréciation des professeurs en fonction du contexte de la classe.

Phonologie et prosodie

B1 phonologie

Accent tonique et réduction vocalique.

Assourdissement d'une consonne sonore en fin de mot ou devant une consonne sourde.

Prononciation des voyelles après une consonne dure ou molle.

Prononciation du *-mcя* / *-ться*.

Accent des phrases interrogatives et exclamatives.

B2 phonologie

Consolider le niveau B1.

Sensibiliser au déplacement de l'accent tonique de certains noms et adjectifs selon le genre, le nombre et le cas, mais aussi dans la conjugaison de certains verbes au présent et au passé.

Lexique en lien avec les axes culturels

Dans le lexique ci-dessous, pour des raisons de lisibilité, les verbes sont donnés à l'imperfectif uniquement. On veillera cependant à ce que les couples aspectuels soient connus.

- Espace privé, espace public

В1 выбор, отпуск, пространство, самореализация, саморазвитие, государственный, личный, внутренний мир, профессиональный успех, частная сфера, общественное место, рабочая/умственная нагрузка, семейные отношения, доступный, зависимый, открытый, общий, вести себя, делиться, мешать, разрешать, пускать, регулировать, стесняться, etc.

B2 взаимоотношение, досуг, деятельность, запрет, неприкосновенность, поведение, расстояние, согласие, окружающий, размытый/чёткий, допустимый, навязчивый, самостоятельный, вмешиваться, лишать, навязывать, нарушать, совмещать, etc.

- Société civile, démocratie et libertés

В1 общество, власть, выборы, гражданин, движение, право, закон, свобода слова, СМИ, общественное мнение, петиция в защиту, толпа, гражданский, запрещённый, независимый, бороться с/за, влиять на, задерживать, защищать, контролировать, участвовать в, запрещать, ограничивать, etc.

В2 обязанность, давление, произвол, надзор, общественный деятель, правозащитник, политзаключённый, запретная тема, ограниченная свобода, гражданское общество, требовать, сопротивляться, давить на, соблюдать закон, обличать, преследовать, etc.

Langue, parole et communication

В1 беседа, собеседник, новости, смысл, русскоязычный, языковой, уличный/кукольный театр, общаться, выражать, отражать, выступать за/против, предлагать, переводить с/на, произносить речь, etc.

В2 выражение, заимствование, значение, восприятие, словарный запас, в переносном смысле, свободно владеть языком, воспринимать, распространять, передавать, освещать, обсуждать, etc.

- Fictions et réalités

В1 образ, мир, миф, символ, действие, предел, событие, фантазия, настоящий, придумывать, создавать, передавать, существовать, воображать, etc.

В2 источник, воображение, вымысел, действительность, преобразование, вымышленный, правдоподобный, вдохновлять, представлять, соответствовать, погружаться в какой-н. мир, etc.

- Le numérique et les mondes virtuels

В1 данные, пароль, пост, контент, подписчик, киберпространство, конфиденциальность, виртуальная реальность, социальная сеть, искусственный интеллект, дистанционное обучение, удалённая работа, без/опасный, цифровой, пользоваться интернетом, etc.

В2 доступ к, воздействие, оборудование, киберпреступность, интерактивная среда, дистанционное управление, биометрическая система, поисковая система, средство общения, цифровое гражданство, суверенный, зашифровывать, применять, вводить, etc.

Histoire et mémoire

В1 память, памятник кому-н., ГУЛАГ, источник, подвиг, представление, реставрация, свидетель, событие, тайна, тайный, разрушенный, военная/историческая реконструкция, закрытый город, вспоминать, забывать, исследовать, пропагандировать, отмечать, распространять, принадлежать к, etc.

B2 свидетельство, забвение, след, судьба, правдивый, исчезать, оставаться, оставлять, стирать(ся), хранить(ся), чтить память, восстанавливать, трактовать, оценивать, переписывать историю, etc.

- L'économie, le travail, l'industrie

В1 предприятие, труд, нефть, союз, торговля, переход к, природные/энергетические ресурсы, сельское хозяйство, дистанционная работа, удалённая работа, развитие, международные отношения, выгодный, необходимый, развиваться, сотрудничать, обмениваться, etc.

В2 запасы, производство, промышленность, отрасль, условия, полезные ископаемые, устойчивое развитие, внешний/внутренний, добывать, производить, приносить вред/пользу, сокращать, повышать, etc.

- Les émotions et les sentiments

В1 впечатление, воля, доверие, раздражение, уважение, удовольствие, осторожный, решительный, смелый, желать, жалеть, испытывать, сочувствовать, гордиться, etc.

B2 удовлетворение, сожаление, тоска, обида, разочарованный, растерянный, привлекать, оскорблять, опасаться, терпеть, одобрять, осуждать, etc.

Argumenter, conseiller, nuancer

В1 причина, последствие, мнение, точка зрения, сравнивать, подчёркивать, разделять мнения, etc. et des connecteurs logiques tels que : однако, к тому же, действительно, тем не менее, etc.

B2 делать вывод, выделять, основываться, противоречить, предполагать, ссылаться, утверждать, относиться к et des blocs lexicalisés tels que *судя* по, согласно, мнения сходятся/расходятся, etc.

Grammaire B1 / B2

Les faits de langue marqués en couleur correspondent plutôt à un niveau B2.

Le verbe et le groupe verbal

- Connaitre le présent de l'indicatif
 - Conjugaison avec voyelle de liaison U, y compris des verbes courants avec palatalisation.
 - Conjugaison avec voyelle de liaison –*E*, y compris des verbes courants avec palatalisation et avec le suffixe –*ова* (*рисовать*, чувствовать, путешествовать).
- Savoir conjuguer les verbes en -ca au présent et au passé.
- Savoir conjuguer au présent et au passé les auxiliaires modaux мочь et хотеть.
- Approfondir / (B2) maitriser la notion d'aspect au passé et au futur.
- Approfondir les verbes de déplacement
 - Verbes simples déterminés et indéterminés et leur emploi.
 - Quelques verbes préverbés avec les préverbes (вы-/в-, y-/при-, пере, за, o/oб, pac-/с-, вз-/с-...).
- Connaitre la formation de l'impératif.
- Maitriser la structure syntaxique у меня есть / у меня нет au présent, au passé et au futur.
- Savoir employer quelques expressions avec la forme courte de l'adjectif (attribut): Мы не согласны друг с другом. /
 Будьте здоровы. / Он болен.
- (B2) Reconnaitre et savoir utiliser des participes passés passifs à la forme courte et à la forme longue.
- (B2) Reconnaitre les participes présents (actifs et passifs).

Les formes et les fonctions du groupe nominal, les cas et les déclinaisons

- Connaitre le genre et le nombre des noms et des adjectifs.
- Connaitre des pluriels irréguliers : masculins en –a/–я accentué (дома, города, леса); masculins en анин/– янин (дворяне, крестьяне); bases altérées ou différentes : друг/друзья, человек/люди, ребёнок/дети.
- Les déclinaisons
 - Maitriser les principaux emplois de tous les cas, connaître les formes du singulier et du pluriel des trois modèles de déclinaison (féminins en –A, masculins/neutres, féminins en signe mou).
 - Connaitre la déclinaison des neutres en -мя, type время, имя.
 - Maitriser la déclinaison des pronoms personnels à tous les cas.
 - Maitriser la déclinaison des pronoms interrogatifs κmo et чmo à tous les cas.

Les degrés de comparaison des adjectifs et adverbes

- Maitriser le comparatif de supériorité régulier de l'adjectif et de l'adverbe, ainsi que les irréguliers les plus employés.
- Connaitre le superlatif de l'adjectif avec самый et sa déclinaison.

Les adverbes et les locutions prépositives pour situer dans le temps et dans l'espace

- Élargir la gamme des adverbes et groupes prépositionnels : часто, иногда, никогда, долго, редко, на прошлой неделе, в будущем, через год, при Горбачёве, с пятого до двадцать второго августа, с понедельника по пятницу, к понедельнику, три года назад.
- Exprimer la date du jour : jour, quantième, mois et la date complète. Мы познакомились пятого марта две тысячи двадцать первого года.
- Indiquer le siècle (в двадцатом веке) et l'année (в тысяча девятьсот девяносто первом году).
- Découvrir les particules postposées -mo et -нибудь, et leurs emplois.

L'organisation de la phrase

- Approfondir la phrase complexe avec de nouvelles conjonctions de subordination telles que хотя, так как, etc., les conjonctions de subordination de temps (до того как, после того, как...), de but (чтобы) et de condition (если, если бы).
- Connaitre / (B2) Maitriser la proposition subordonnée relative avec который.
- Savoir former une **proposition impersonnelle** (sans sujet au nominatif) avec pour noyau un adverbe (мне весело), un adverbe modal (можно, нельзя, надо, нужно) ou un verbe en –ся (мне хочется).
- Savoir former une **phrase interrogative** avec la particule *πu*.
- Utiliser / (B2) Maitriser la structure syntaxique mo, что/ тот, кто.
- Connaitre les règles (ponctuation, concordance des temps) du discours direct et du discours indirect.